

Mode d'emploi Lave-vaisselle



Veuillez lire **impérativement** le mode d'emploi et le plan de montage avant l'installation et la mise en service de l'appareil. Vous éviterez ainsi de vous blesser et d'endommager votre appareil.

Table des matières

Description de l'appareil	5
Vue d'ensemble de l'appareil	5
Bandeau de commande.....	6
Fonctionnement de l'écran	7
Prescriptions de sécurité et mises en garde	8
Votre contribution à la protection de l'environnement	17
Élimination de l'emballage de transport	17
Élimination de l'appareil usagé	17
Laver la vaisselle en faisant des économies	18
Affichage de consommation EcoFeedback	19
Première mise en service	20
Ouverture de la porte	20
Système d'ouverture de porte	21
Fermeture de la porte.....	21
Réglages de base	22
Pour la première mise en service, il vous faut :.....	24
Sel de régénération	24
Ajouter du sel de régénération	25
Indicateur de manque de sel	26
Produit de rinçage.....	27
Ajout de produit de rinçage	27
Indicateur de manque de produit de rinçage.....	28
Mise en place de la vaisselle et des couverts	29
Quelques points à respecter	29
Panier supérieur	31
Réglage du panier supérieur	33
Panier inférieur	34
Couverts.....	37
Tiroir à couverts 3D (selon le modèle)	37
Panier à couverts (selon le modèle)	38
Exemples de chargement	39
Lave-vaisselle avec tiroir à couverts	39
Lave-vaisselle avec panier à couverts	41
Fonctionnement	43
Détergent	43
Ajout de détergent	45
Mise en marche.....	46
Sélectionner le programme.....	46
Démarrer le programme	47

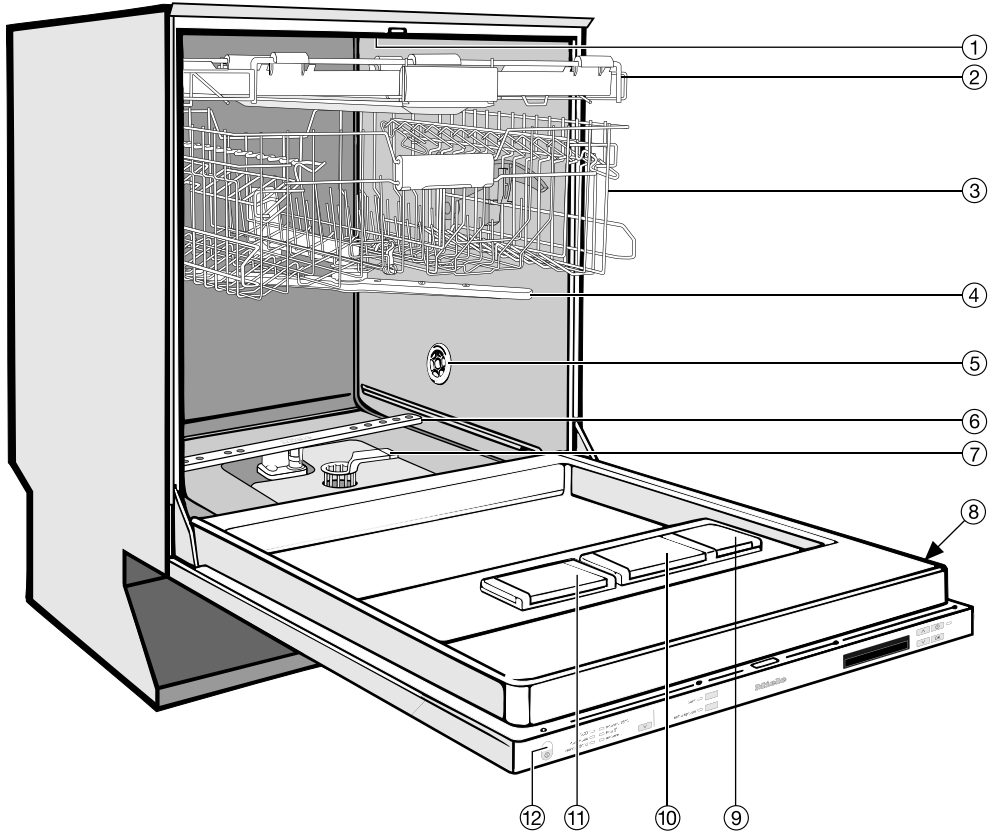
Table des matières

Affichage du temps	47
Gestion de l'énergie	48
Fin du programme.....	48
Arrêt	49
Déchargement de la vaisselle	49
Interrompre le programme	50
Changer de programme.....	50
Options de programme	51
Options	51
FlexiTimer avec EcoStart	52
Reconnaissance détergent	55
Vue d'ensemble des programmes	56
Autres programmes 	60
Nettoyage et entretien	61
Nettoyage de l'enceinte de lavage.....	61
Nettoyage du joint d'étanchéité et de la porte.....	61
Nettoyage du panneau de commande	61
Nettoyage du guide de lumière.....	61
Nettoyage de la face frontale.....	62
Contrôle des filtres de l'enceinte de lavage.....	63
Nettoyer filtres.....	63
Nettoyage des bras de lavage	65
Que faire si ... ?.....	66
Défaillances techniques	66
Anomalie dans l'arrivée d'eau.....	70
Défaut vidange.....	71
Problèmes généraux liés au lave-vaisselle	72
Bruits.....	74
Résultat de lavage non satisfaisant	75
Se dépanner soi-même	79
Nettoyage du filtre dans le tuyau d'arrivée d'eau	79
Nettoyage de la pompe de vidange et du clapet antiretour	80
Service après-vente	81
Réparations.....	81
Conditions et période de garantie	81
Pour les organismes de contrôle	81
Accessoires en option	82

Table des matières

Branchement électrique	84
Raccordement à l'eau	85
Le système Aquasécurité Miele	85
Arrivée d'eau	85
Vidange	87
Caractéristiques techniques	88
Menu "Réglages"	89
Ouvrir le menu "Réglages"	89
Langue 	90
Heure	90
Dureté de l'eau	91
Produit de rinçage	92
Consommation (EcoFeedback)	92
EcoStart	93
Automatic	95
AutoOpen	95
Knock2open	95
BrilliantLight	95
Optimisation de veille	96
Indicateurs de manque de sel et de produit de rinçage	96
Contrôle des filtres	97
Trempage	97
Prélavage	97
Luminosité	97
Volume	98
Mémoire	98
Info version	99
Revendeurs	99
Réglages usine	99
Quitter le menu "Réglages"	99

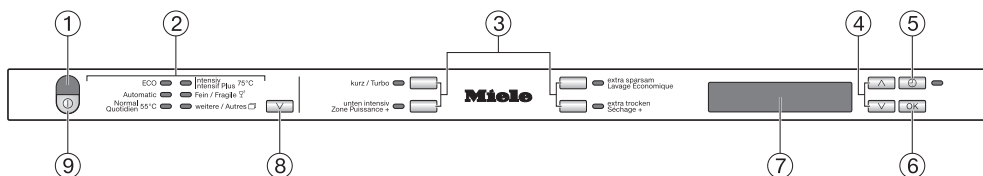
Vue d'ensemble de l'appareil



- | | |
|---|--|
| ① Bras de lavage supérieur (non visible) | ⑦ Filtre combiné |
| ② Tiroir à couverts (selon le modèle) | ⑧ Plaque signalétique |
| ③ Panier supérieur | ⑨ Réservoir pour produit de rinçage |
| ④ Bras de lavage intermédiaire | ⑩ Réservoir à deux compartiments pour le détergent |
| ⑤ Bouche d'entrée d'air pour le séchage (selon le modèle) | ⑪ Réservoir à sel de régénération |
| ⑥ Bras de lavage inférieur | ⑫ Contrôle de fonctionnement optique |

Description de l'appareil

Bandeau de commande



- ① Contrôle de fonctionnement optique
- ② Sélection de programme
- ③ Touches d'option avec voyants de contrôle
- ④ Touches fléchées $\nabla/\wedge$
- ⑤ Touche ⌚ (FlexiTimer) avec voyant de contrôle
- ⑥ Touche OK
- ⑦ Ecran
- ⑧ Touche de sélection de programme ∇
- ⑨ Touche ① (Marche/Arrêt)

Ce mode d'emploi décrit plusieurs modèles de lave-vaisselle de hauteur différente.

Les différents modèles sont désignés comme suit :

normal = lave-vaisselle de 80,5 cm de haut (appareil encastrable)

resp. 84,5 cm de haut (appareil à pose libre)

XXL = lave-vaisselle de 84,5 cm de haut (appareil encastrable).

Fonctionnement de l'écran

Généralités

L'écran permet de sélectionner ou de régler les points suivants :

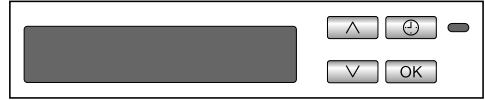
- le programme,
- le FlexiTimer (départ différé)
- le menu "Réglages"

L'écran permet d'afficher les éléments suivants :

- la séquence du programme,
- le temps restant estimé,
- la consommation d'énergie et d'eau (EcoFeedback),
- d'éventuels messages d'erreur et des indications.

Afin d'économiser de l'énergie, le lave-vaisselle s'éteint au bout de quelques minutes si aucune touche n'est pressée pendant ce laps de temps. Pour réactiver l'affichage, pressez la touche ①.

Menu "Réglages"



Dans le menu "Réglages" vous pouvez adapter l'électronique du lave-vaisselle à vos besoins. Pour accéder au menu Réglages, il faut presser une combinaison de touches particulière. (voir chapitre "Menu Réglages").

Les flèches indiquées à l'écran indiquent que d'autres choix sont à votre disposition. Vous pouvez les consulter en feuilletant en avant ou en arrière avec les flèches ∨/∧ situées à côté de l'écran.

La touche OK vous permet de valider les messages ou les réglages et de passer à un autre menu ou niveau de menu.

La sélection est signalée par une coche ✓.

Si vous souhaitez quitter un menu, sélectionnez l'option retour ↵ avec les flèches ∨/∧ et validez avec OK.

Si vous ne pressez aucune touche pendant plusieurs secondes, l'écran repasse au niveau précédent. Vous devrez éventuellement procéder de nouveau aux réglages.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

Ce lave-vaisselle répond aux réglementations de sécurité en vigueur. Toute utilisation non conforme peut toutefois causer des dommages aux personnes et aux biens.

Lisez attentivement le plan de montage et le mode d'emploi avant d'installer ce lave-vaisselle et de le mettre en service. Ils vous fournissent des informations importantes sur la sécurité, l'utilisation et l'entretien de l'appareil. Vous éviterez ainsi de vous blesser et d'endommager votre lave-vaisselle.

Conservez soigneusement le plan de montage et le mode d'emploi et remettez-les à tout nouveau détenteur de l'appareil.

Miele ne saurait être tenue pour responsable des dommages qui résulteraient du non-respect des présentes prescriptions de sécurité et mises en garde.

Utilisation conforme aux dispositions

- ▶ Ce lave-vaisselle est destiné à être utilisé dans un cadre domestique ou présentant des caractéristiques similaires.
- ▶ Ce lave-vaisselle n'est pas destiné à une utilisation à l'extérieur.
- ▶ Le lave-vaisselle ne doit être utilisé que conformément à l'usage domestique et uniquement pour laver de la vaisselle de ménage. Toute autre utilisation est interdite.
- ▶ Toute personne qui, pour des raisons d'incapacité physique, sensorielle ou mentale, ou bien de par son inexpérience ou ignorance, n'est pas apte à se servir de ce lave-vaisselle en toute sécurité, ne doit pas l'utiliser sans la supervision ou les instructions d'une personne responsable. Ces personnes sont autorisées à utiliser ce lave-vaisselle sans surveillance uniquement si son fonctionnement leur a été expliqué de telle sorte qu'elles puissent le manipuler en toute sécurité. Elles doivent être capables de reconnaître et de comprendre les dangers que présente une erreur de manipulation.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

En présence d'enfants dans le ménage

- ▶ Les enfants de moins de huit ans doivent être tenus à distance du lave-vaisselle, à moins qu'ils ne soient sous surveillance constante.
- ▶ Les enfants de plus de huit ans sont autorisés à utiliser ce lave-vaisselle sans surveillance uniquement si son fonctionnement leur a été expliqué de telle sorte qu'ils puissent le manipuler en toute sécurité. Les enfants doivent être capables de reconnaître et de comprendre les dangers que présente une erreur de manipulation.
- ▶ Les enfants ne doivent jamais nettoyer ou entretenir le lave-vaisselle sans surveillance.
- ▶ Surveillez toujours les enfants se trouvant à proximité du lave-vaisselle. Ne laissez jamais les enfants jouer avec le lave-vaisselle. Ils risqueraient, entre autres, de s'enfermer à l'intérieur de l'appareil !
- ▶ Lorsque l'ouverture de porte automatique est activée (en fonction du modèle), les jeunes enfants ne doivent pas rester devant l'ouverture de porte du lave-vaisselle. Dans le cas, très improbable, d'un dysfonctionnement il existe un risque de blessures.
- ▶ Risque d'asphyxie ! Par jeu, les enfants risquent de s'asphyxier en s'enroulant dans les matériaux d'emballage (p. ex. avec les films plastiques) ou en se les enfilant sur la tête. Rangez les matériaux d'emballage hors de portée des enfants.
- ▶ Empêchez les enfants de toucher au détergent ! Les détergents peuvent provoquer des irritations de la muqueuse buccale et de la gorge et un étouffement. C'est pourquoi vous devez tenir les enfants éloignés du lave-vaisselle également lorsque la porte est ouverte. Le lave-vaisselle pourrait encore contenir des résidus de détergent. Si votre enfant a avalé du détergent, consultez immédiatement un médecin.

Sécurité technique

- ▶ Des travaux d'installation, de maintenance ou des réparations non conformes peuvent entraîner des risques importants pour l'utilisateur. Les travaux d'installation et d'entretien et les réparations ne doivent être effectués que par des spécialistes agréés par Miele.
- ▶ Un lave-vaisselle endommagé peut présenter des risques pour votre sécurité. Vérifiez qu'il ne présente aucun dommage visible. Ne mettez jamais en service un lave-vaisselle endommagé.
- ▶ La sécurité électrique de ce lave-vaisselle n'est assurée que s'il est raccordé à un système de mise à la terre installé dans les règles de l'art. Il est impératif que cette condition de sécurité élémentaire soit respectée. En cas de doute, faites contrôler l'installation électrique par un professionnel.
Miele ne saurait être tenue pour responsable des dommages causés par un circuit de mise à la terre manquant ou défectueux (électrocution, par exemple).
- ▶ Le fonctionnement fiable et en toute sécurité du lave-vaisselle est uniquement garanti lorsque ce dernier est raccordé au réseau électrique public.
- ▶ Le lave-vaisselle ne doit être raccordé qu'à une prise avec mise à la terre (pas de raccord fixe). Après l'installation, la prise électrique doit être facilement accessible de manière à ce que le lave-vaisselle puisse être mis hors tension à tout moment.
- ▶ Le lave-vaisselle ne doit en aucun cas recouvrir la fiche d'un autre appareil électrique, car la profondeur de la niche d'encastrement risque d'être trop réduite et la pression sur la fiche pourrait provoquer une surchauffe (risque d'incendie).

Prescriptions de sécurité et mises en garde

► Le lave-vaisselle ne doit pas être encastré sous un plan de cuisson. Les températures parfois élevées qui s'en dégagent pourraient endommager le lave-vaisselle. C'est pourquoi il est aussi interdit de l'installer directement à côté d'appareils que l'on ne rencontre habituellement pas dans une cuisine et qui dégagent de la chaleur (tels que foyers ouverts servant de chauffage, par exemple).

► Afin que l'appareil ne s'endommage pas, les données de branchement (tension et fréquence) figurant sur la plaque signalétique du four doivent impérativement concorder avec celles offertes par le secteur électrique. Comparez-les avant de le brancher. En cas de doute, renseignez-vous auprès d'un électricien professionnel.

► Branchez le lave-vaisselle sur le secteur uniquement après avoir terminé tous les travaux d'installation et de montage, y compris le réglage des ressorts de porte.

► Il faut uniquement faire fonctionner le lave-vaisselle avec un mécanisme de porte en parfait état de fonctionnement, car un danger pourrait survenir lorsque l'ouverture de porte automatique est activée (en fonction du modèle).

Un mécanisme de porte en parfait état de fonctionnement est reconnaissable aux éléments suivants :

- Les ressorts de porte doivent être réglés de manière identique des deux côtés. Ils sont réglés correctement lorsque la porte à demi ouverte (angle d'ouverture de 45° environ) reste en position, une fois relâchée.
- Le dispositif de fermeture de porte rentre automatiquement après la phase de séchage, lorsque la porte s'ouvre.

► Les prises multiples ou les rallonges n'assurent pas la sécurité nécessaire (risque d'incendie). Ne raccordez pas le lave-vaisselle au réseau électrique par ce moyen.

► Ce lave-vaisselle ne doit pas être utilisé à un emplacement non stationnaire (p. ex. à bord d'un bateau).

Prescriptions de sécurité et mises en garde

► N'installez pas votre lave-vaisselle dans une pièce exposée au gel. Des tuyaux gelés pourraient se fendre ou éclater, et, à des températures inférieures à zéro, la fiabilité des circuits électroniques ne serait plus assurée.

► Le boîtier en matière plastique du raccordement d'eau contient une électrovanne. Ne plongez jamais le boîtier dans du liquide.

► Le tuyau d'arrivée d'eau renferme des conducteurs sous tension. Il ne doit donc pas être raccourci.

► Le système Aquasécurité intégré protège contre les dégâts d'eau si les conditions suivantes sont remplies :

- l'installation a été effectuée dans les règles de l'art,
- l'appareil a été remis en état et les pièces défectueuses ont été remplacées en cas de dommage,
- le robinet d'eau est toujours fermé en cas d'absence prolongée (p. ex. vacances).

Le système Aquasécurité fonctionne même lorsque le lave-vaisselle est déclenché. Il ne doit toutefois pas être déconnecté du secteur.

► La pression d'eau (pression d'écoulement au raccordement) doit se situer entre 30 et 1000 kPa (0,3 et 10 bars).

► Un lave-vaisselle endommagé peut mettre votre sécurité en péril ! S'il est endommagé, mettez immédiatement le lave-vaisselle hors service et contactez votre revendeur ou le service après-vente Miele.

► Si le lave-vaisselle a été réparé par un service après-vente non agréé par Miele, tout recours en garantie sera rejeté.

► Seules les pièces d'origine sont garanties par Miele comme répondant entièrement aux exigences de sécurité en vigueur. Les pièces défectueuses ne doivent être remplacées que par de telles pièces.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

- ▶ Lors de travaux d'installation, de maintenance et de réparations, il faut que le lave-vaisselle soit déconnecté du secteur (déclencher l'appareil, puis débrancher la fiche de la prise secteur).
- ▶ Remplacez un câble de raccordement endommagé uniquement par un câble spécial du même type (disponible auprès du service après-vente Miele). Pour des raisons de sécurité, seul un professionnel agréé par Miele ou le service après-vente Miele doit se charger de l'échange.

Installation conforme

- ▶ Installez et raccordez le lave-vaisselle conformément au plan de montage.



- ▶ Soyez prudent avant et pendant le montage du lave-vaisselle. Risque de blessure / coupure au contact de certaines pièces métalliques. Portez des gants de protection.

- ▶ Pour assurer un fonctionnement sans faille, le lave-vaisselle doit être parfaitement d'aplomb.
- ▶ Pour garantir leur stabilité, les lave-vaisselle intégrables et encastrables sous plan ne doivent être installés que sous un plan de travail continu qui doit être vissé aux armoires voisines.
- ▶ Si vous désirez convertir votre lave-vaisselle à pose libre en un lave-vaisselle encastrable sous plan et devez de ce fait enlever le socle, vous devez installer un bandeau de socle pour lave-vaisselle sous-encastrable. Pour ce faire, veillez à utiliser le kit d'adaptation correspondant, sans quoi il y aurait un risque de blessure au contact de pièces métalliques saillantes !
- ▶ Les ressorts de porte doivent être réglés de manière identique des deux côtés. Ils sont réglés correctement lorsque la porte à demi ouverte (angle d'ouverture de 45° environ) reste en position, une fois relâchée. Elle ne doit pas tomber de manière incontrôlée. La porte ne doit être utilisée que si les ressorts de porte sont correctement réglés.

Utilisation conforme

- ▶ N'utilisez aucun solvant dans l'enceinte de lavage. Risque d'explosion !
- ▶ Evitez d'inhaler les détergents en poudre. N'avalez pas de détergent. Les détergents peuvent provoquer des irritations de la muqueuse nasale ou buccale et de la gorge. Consultez immédiatement un médecin en cas d'inhalation ou d'ingestion.
- ▶ Vous pouvez vous blesser contre la porte ouverte ou trébucher dessus. Ne laissez pas la porte du lave-vaisselle ouverte si cela n'est pas nécessaire.
- ▶ Ne montez et ne vous asseyez pas sur la porte ouverte. Le lave-vaisselle pourrait basculer. Vous risqueriez de vous blesser et d'endommager le lave-vaisselle.
- ▶ Il se peut que la vaisselle soit très chaude en fin de programme ! Après avoir éteint l'appareil, laissez-la refroidir dedans suffisamment longtemps pour pouvoir ensuite bien la prendre en main.
- ▶ N'utilisez que des détergents et produits de rinçage en vente dans le commerce et destinés aux lave-vaisselle ménagers. Aucun liquide vaisselle main !
- ▶ N'utilisez aucun produit de nettoyage industriel ou artisanal. Ces produits pourraient causer des dommages à l'appareil. De plus, ils présentent des risques de réactions chimiques dangereuses (p. ex. dégagement de gaz détonants).
- ▶ Le détergent endommage le réservoir pour produit de rinçage ! Ne versez jamais de détergent (même liquide) dans le réservoir pour produit de rinçage.
- ▶ Le détergent endommage le dispositif adoucisseur d'eau. Ne versez pas de détergent (même du détergent liquide) dans le réservoir à sel de régénération.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

- Utilisez uniquement des sels de régénération spéciaux pour lave-vaisselle, si possible à gros grains. Les autres variétés de sel pourraient contenir des particules insolubles dans l'eau, entraînant un dysfonctionnement de l'adoucisseur.
- Si votre lave-vaisselle comporte un panier à couverts (selon le modèle), rangez les couverts, pour des raisons de sécurité, en tournant les lames et les pointes de fourchette vers le bas. Vous risquez de vous blesser si les lames de couteau et les pointes de fourchette pointent vers le haut. Cependant, les couverts se nettoieront et sécheront plus facilement si vous les placez dans le panier à couverts poignées vers le bas.
- Ne lavez aucun article en matière synthétique sensible à l'eau chaude comme les barquettes jetables ou les couverts.
- Lorsque vous utilisez l'option de programme "FlexiTimer/Départ différé" (en fonction du modèle), le bac à détergent doit être sec ; séchez-le si nécessaire. Si le bac à détergent est humide, le détergent formera des grumeaux qui pourraient rester dans le bac.
- Pour connaître la capacité du lave-vaisselle reportez-vous au chapitre "Caractéristiques techniques".

Accessoires

- N'utilisez que des accessoires d'origine Miele. Si d'autres pièces sont rajoutées ou montées, les prétentions à la garantie et/ou fondées sur la responsabilité du fait du produit deviennent caduques.

Elimination du lave-vaisselle

- Afin que les enfants ne puissent s'enfermer dans l'appareil, rendez le dispositif de fermeture de porte inutilisable.

Elimination de l'emballage de transport

Les emballages ont pour fonction de protéger votre appareil des dommages dus au transport. Les matériaux d'emballage ont été sélectionnés d'après des critères d'écologie et de facilité d'élimination. Ils sont donc recyclables.

Il s'agit plus exactement des types de matériaux mentionnés ci-après.

Emballage extérieur :

- carton ondulé composé pratiquement à 100% de matériau de recyclage, alternative : film en polyéthylène (PE),
- bandes de cerclage en polypropylène (PP).

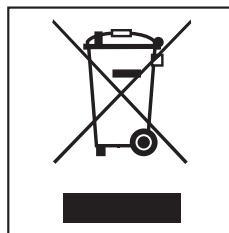
Emballage intérieur :

- polystyrène expansé (PSE) sans addition de chlore ni de fluor,
- fond, cadre du couvercle et baguettes de guidage en bois naturel non traité provenant d'exploitations forestières durables,
- membrane de protection en polyéthylène (PE).

Le recyclage de l'emballage dans le circuit des matériaux économise des matières premières et réduit le volume des déchets. Votre agent reprendra l'emballage ou vous indiquera une solution alternative.

Elimination de l'appareil usagé

Les appareils électriques et électroniques usagés contiennent encore de précieux matériaux. Mais ils contiennent aussi des substances toxiques dont l'utilisation s'est avérée nécessaire pour le fonctionnement et la sécurité de l'appareil. Déposées avec les ordures ménagères, éliminées, manipulées ou traitées de manière inadéquate, ces substances risquent de nuire à la santé de l'homme et à l'environnement. N'éliminez donc en aucun cas votre appareil usagé avec les ordures ménagères ou les déchets encombrants.



Utilisez plutôt les points de collecte de votre commune dédiés à la récupération et à la valorisation des appareils électriques et électroniques usagés. Pour de plus amples informations, contactez votre revendeur.

Veillez, en attendant l'évacuation de l'appareil, à tenir celui-ci hors de portée des enfants.

Toutes les pièces de l'appareil fabriquées en matière synthétique sont identifiées par des symboles internationaux normalisés. Ceci permet, lors de l'élimination des appareils usagés, de séparer ces déchets selon leur type afin d'assurer leur recyclage dans le respect de l'environnement.

Laver la vaisselle en faisant des économies

Ce lave-vaisselle vous permet d'économiser beaucoup d'eau et d'électricité. Vous pouvez réaliser encore davantage d'économies en suivant ces conseils :

- Faites usage de toute la capacité des paniers, sans toutefois surcharger votre lave-vaisselle. C'est ainsi que votre vaisselle se fera le plus économiquement possible.
- Choisissez un programme qui correspond au type de vaisselle et au degré de salissure.
- Pour laver tout en économisant de l'énergie, sélectionnez le programme ECO. Pour laver de la vaisselle normalement sale, ce programme est le plus efficace en matière de consommation d'énergie et d'eau.
- En présence d'un raccordement à l'eau chaude, sélectionnez le programme Economique Solaire pour nettoyer de la vaisselle peu sale ou normalement sale. Ce programme ne chauffe pas l'eau de lavage, il se peut donc qu'en fin de programme, la vaisselle soit plus humide qu'avec d'autres programmes.
- Respectez les indications de dosage du fabricant du détergent.
- Si vous utilisez du détergent en poudre ou liquide, vous pouvez réduire la quantité de détergent de $\frac{1}{3}$ si les paniers à vaisselle ne sont qu'à moitié pleins.

Affichage de consommation EcoFeedback

La fonction **Consommation** vous indique la consommation d'énergie et d'eau de votre lave-vaisselle (voir chapitre "Menu Réglage, Consommation").

Trois informations différentes s'affichent à l'écran :

- une prévision de consommation avant le déroulement du programme,
- la consommation effective à la fin du programme,
- la consommation totale du lave-vaisselle.

1. Prévision de consommation

Après la sélection d'un programme, le nom du programme est d'abord affiché puis ensuite la prévision de consommation d'énergie et d'eau pendant quelques secondes.

La prévision de consommation est matérialisée par un diagramme. Plus il y a de barres (■■■), plus la consommation d'énergie ou d'eau sera élevée.

Les valeurs changent en fonction du programme et des options de programme sélectionnés.

L'écran passe automatiquement à l'affichage du temps restant.

L'affichage de consommation est activé en usine. Vous pouvez cependant le désactiver (voir chapitre "Menu réglages, Consommation").

2. Consommation effective

A la fin du programme vous pouvez afficher la consommation d'énergie et d'eau réelle du programme écoulé.

- Ouvrez la porte en fin de programme.
- Appuyez sur **OK**, lorsque le message **Consommation (ok)** est affiché.

Lorsque le lave-vaisselle est déclenché à l'issue du programme, les valeurs de consommation effectives du programme écoulé sont supprimées.

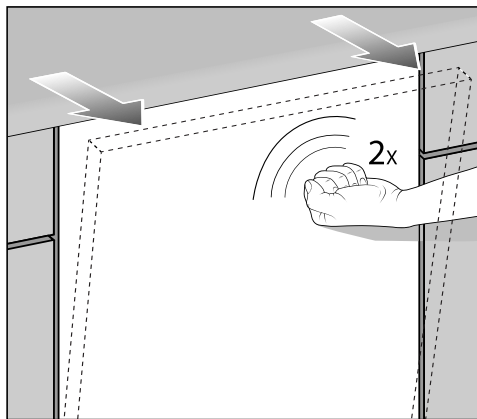
3. Réglage "Consommation"

En réglage **Consommation** la consommation totale d'énergie et d'eau des programmes déjà utilisés de votre lave-vaisselle est additionnée (voir chapitre "Menu Réglages, Consommation").

Première mise en service

Ouverture de la porte

Ce lave-vaisselle est équipé d'une ouverture de porte motorisée qui s'active lorsque l'on toque sur la porte ("Fonction Knock2open").



- Toquez deux fois rapidement contre le tiers supérieur de la porte.

La porte s'entrouvre.

- Au niveau de l'arête intérieure, en haut de la porte il y a deux surfaces plus sombres.
Prenez la porte par ces poignées et ouvrez-la complètement.

La crémaillère de la serrure de porte rentre dans l'appareil.

Si vous ouvrez la porte pendant que l'appareil est en marche, le lavage sera automatiquement interrompu.

Vous pouvez changer le nombre d'impulsions nécessaires (voir chapitre "Menu Réglages, Knock2open").

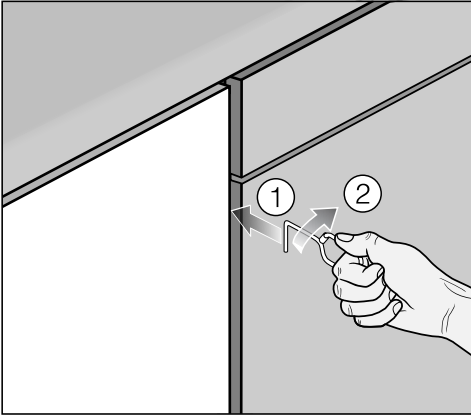
⚠ Risque de brûlure quand l'eau du lave-vaisselle est très chaude !
Pendant le fonctionnement, n'ouvrez la porte que si nécessaire et en faisant très attention.

⚠ Veillez à ce que rien n'entrave l'ouverture de la porte.

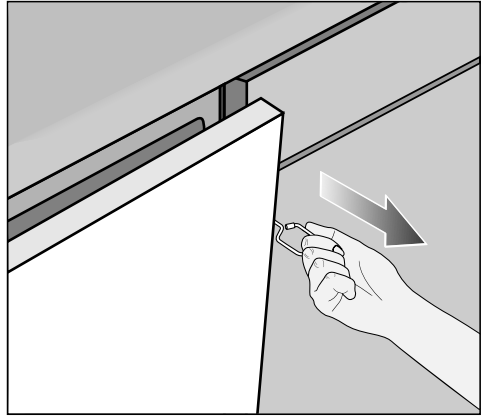
A la fin d'un programme comportant une phase de séchage (voir chapitre "Vue d'ensemble des programmes"), la porte s'entrouvre automatiquement pour que la vaisselle sèche mieux. Vous pouvez aussi désactiver cette fonction (voir chapitre "Réglages, AutoOpen").

Système d'ouverture de porte

Si la porte ne s'ouvre pas lorsque l'on toque dessus ou en cas de panne de secteur, vous pouvez également ouvrir la porte manuellement avec le système fourni.



- Insérez le crochet à environ 15 cm du plan de travail, dans l'espace entre la façade du lave-vaisselle et la porte du meuble contigu ①.
- Tournez le crochet vers la droite ②, de sorte qu'il se glisse derrière la façade du lave-vaisselle.



- Ouvrez la porte en tirant à l'aide du crochet.

Fermeture de la porte

- Insérez les paniers à vaisselle.
- Relevez la porte jusqu'à ce que le dispositif de fermeture s'encliquette.

La porte se ferme alors automatiquement.



Risque d'écrasement !

Ne mettez pas les mains dans la zone de fermeture de la porte.

Première mise en service

Réglages de base

- Ouvrez la porte.
- Allumez le lave-vaisselle avec la touche ①.

Au premier enclenchement du lave-vaisselle, l'écran de bienvenue est affiché.

Langue

L'affichage bascule automatiquement sur la sélection de la langue.

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ sélectionnez la langue souhaitée, et, le cas échéant, le pays, puis validez avec *OK*.

Pour toute information sur le fonctionnement de l'écran, voir le chapitre correspondant.

La langue sélectionnée est marquée d'une coche $\checkmark$.

Heure

L'écran bascule sur le réglage de l'heure.

L'heure doit être réglée pour pouvoir utiliser l'option de programme "FlexiTimer".

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ réglez les heures et validez avec *OK*.
- Réglez ensuite les minutes, puis validez avec *OK*.

Si vous maintenez les touches fléchées $\vee/\wedge$ enfoncées, les heures ou les minutes avancent ou reculent automatiquement.

Dureté de l'eau

L'écran bascule sur le réglage de la dureté de l'eau.

- Le lave-vaisselle doit être programmé en fonction du degré de dureté de votre eau.
- Le service des eaux vous renseignera sur le degré de dureté de l'eau qu'il vous fournit.
- Si la dureté de l'eau varie (par exemple, entre 10 et 15 °d / 18 et 27 °f), réglez toujours le dispositif adoucisseur d'eau sur la valeur la plus élevée (dans cet exemple 15 °d / 27 °f).

Vous faciliterez le travail du technicien en cas d'intervention du service après-vente en lui faisant connaître le degré de dureté de l'eau.

Veuillez donc l'inscrire ci-après :

_____ °d / _____ °f

Un degré de dureté d'eau de 15 °d (27 °f) est programmé par défaut en usine.

- A l'aide des touches fléchées $\nabla/\wedge$, sélectionnez le degré de dureté d'eau correspondant à votre installation et validez avec la touche OK.

Pour de plus amples informations sur le réglage de la dureté de l'eau, voir le chapitre "Menu Réglages, Dureté de l'eau".

Ensuite le message **Fin première mise en service** est affiché.

Une fois le message validé avec OK, les deux messages  Remplir sel et  Remplir prod. rinç. sont également affichés.

- Si nécessaire, ajoutez du sel de régénération (voir chapitre : "Première mise en service, Sel de régénération" et "Produit de rinçage").

- Validez ces indications avec OK.

Le programme sélectionné est affiché brièvement et le voyant de contrôle correspondant s'allume.

Ensuite les prévisions de consommation d'énergie et d'eau pour le programme sélectionné s'affichent.

Puis l'écran indique la durée de programme prévue pour ce programme.

Ces réglages de base seront mémorisés une fois que le premier programme aura été entièrement exécuté.

Première mise en service

Pour la première mise en service, il vous faut :

- environ 1 kg de sel de régénération,
- du détergent pour lave-vaisselle ménager,
- du produit de rinçage pour lave-vaisselle ménager.

Le bon fonctionnement de chaque lave-vaisselle est contrôlé en usine. La présence d'eau dans l'appareil provient de ces contrôles et ne signifie en aucun cas que votre appareil a été préalablement utilisé.

Sel de régénération

Pour obtenir de bons résultats de lavage, votre lave-vaisselle a besoin d'une eau douce (à faible teneur en calcaire). Dans le cas d'une eau dure, des dépôts blancs se forment sur la vaisselle et les parois de l'enceinte de lavage. Il faut donc adoucir l'eau du réseau à partir d'un degré de dureté de 4 °d / 7 °f. Cela se fait automatiquement dans le dispositif adoucisseur d'eau intégré. Ce dispositif convient pour une dureté d'eau maximale de 70 °d / 126 °f.

Pour cela, le dispositif adoucisseur d'eau a besoin de sel de régénération. Si vous employez des détergents combinés, vous ne devrez pas forcément utiliser du sel, dépendant du degré de dureté de votre eau (< 21 °d / 37 °f) (voir chapitre "Fonctionnement, Détergent").

Vous n'avez **pas besoin d'utiliser de sel** lorsque la dureté de l'eau dont vous disposez se situe en permanence **en-dessous de 5 °d / 9 °f**. Le message de "Manque de sel" est automatiquement désactivé.

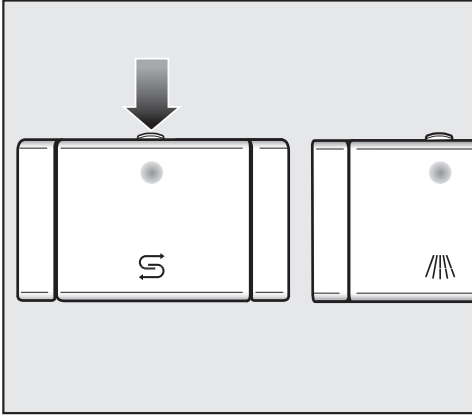
 Le détergent endommage le dispositif adoucisseur d'eau.

Ne versez pas de détergent (même du détergent liquide) dans le réservoir à sel de régénération.

 N'utilisez que des sels régénérants spéciaux pour lave-vaisselle, de préférence à gros grains. Evitez tout autre type de sel, car il pourrait contenir des éléments non solubles qui empêcheraient l'adoucisseur de fonctionner correctement.

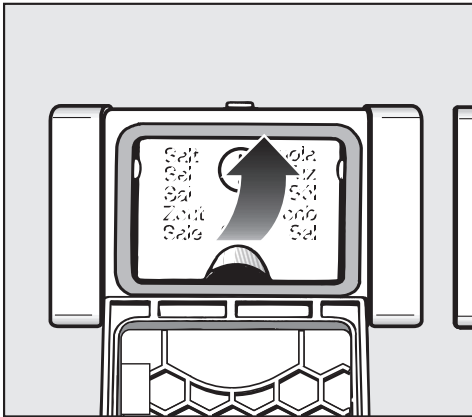
Ajouter du sel de régénération

- Pour verser le sel, ouvrez la porte **seulement à moitié** pour que le sel pénètre entièrement dans le réservoir.



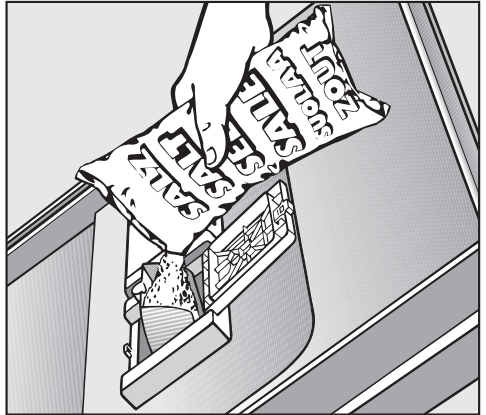
- En suivant le sens de la flèche, appuyez sur la touche d'ouverture visible sur le couvercle du réservoir à sel.

Le clapet s'ouvre.



- Ouvrez l'entonnoir de remplissage.

Ne versez **pas** d'eau dans le réservoir à sel.



- Remplissez le réservoir jusqu'à ce qu'il soit plein, jusqu'à ce que l'eau déborde du réservoir. Le réservoir peut contenir jusqu'à 1 kg suivant le type de sel.

Ne versez pas plus de 1 kg de sel.

Il se peut que, lorsque vous versez le sel, l'eau refoule hors du réservoir et déborde.

- Nettoyez les résidus de sel présents autour de l'orifice de remplissage, puis fermez le volet du réservoir à sel.
- Après avoir rempli le réservoir à sel, lancez immédiatement le programme *Rapide* sans vaisselle avec l'option de programme *Turbo*, pour que la saumure qui aurait débordé se dilue et soit vidangée.

Première mise en service

Indicateur de manque de sel

- Dès que le message  Remplir sel s'affiche, ajoutez du sel une fois le programme terminé.
- Validez avec OK.

L'indicateur de manque de sel s'éteint.



Risque de corrosion !

Après avoir rempli le réservoir à sel, lancez immédiatement le programme *Rapide* sans vaisselle avec l'option de programme *Turbo*, pour que la saumure qui aurait débordé se dilue et soit vidangée.

Si vous utilisez toujours des produits détergents multifonctions et que les indicateurs de manque de sel et de produit de rinçage vous gênent, vous pouvez désactiver ces deux indicateurs en même temps (voir chapitre "Menu Réglages, Indicateurs de manque de sel et de produit de rinçage").

Lorsque vous n'employez plus de détergent multifonctions, n'oubliez pas d'ajouter du sel et du produit de rinçage, et de réactiver ces deux indicateurs.

Si la concentration de sel ne suffit toujours pas, il se peut que l'indicateur de manque de sel reste affiché après l'ajout de sel. Dans ce cas, validez à nouveau avec la touche OK.

Si vous avez programmé une dureté d'eau inférieure à 5 °d / 9 °f, l'indicateur de manque de sel est désactivé.

Produit de rinçage

Il est indispensable d'utiliser un produit de rinçage pour que l'eau s'écoule de la vaisselle sous forme de film, ce qui facilite son séchage.

Versez le produit de rinçage dans le réservoir prévu à cet effet ; le dosage s'effectue automatiquement, conformément à votre réglage.

⚠ N'utilisez que des produits de rinçage pour lave-vaisselle ménagers, jamais de liquide vaisselle main ni de détergent, vous endommageriez le réservoir à produit de rinçage.

Vous pouvez également utiliser

- du vinaigre de ménage contenant au maximum 5 % d'acide acétique

ou

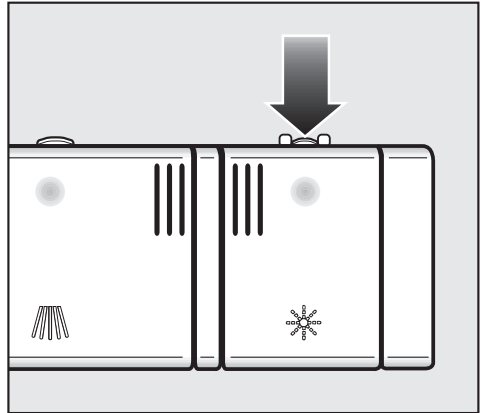
- de l'acide citrique liquide jusqu'à 10 %.

La vaisselle sera alors plus humide et présentera plus de taches que si vous utilisiez du produit de rinçage.

⚠ N'utilisez en aucun cas du vinaigre à teneur plus élevée en acide acétique (p. ex. de l'essence de vinaigre à 25 %), car cela pourrait endommager le lave-vaisselle.

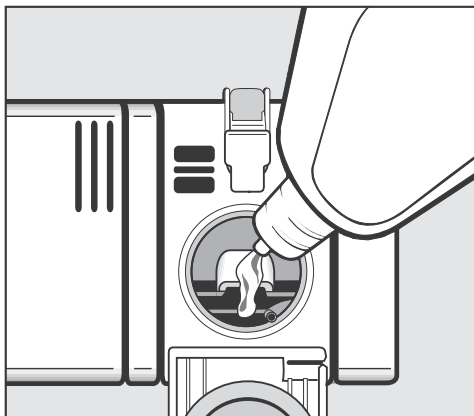
Si vous souhaitez n'utiliser que des produits détergents multifonctions, inutile d'ajouter du produit de rinçage.

Ajout de produit de rinçage



- Pressez la touche d'ouverture située sur le couvercle du réservoir dans le sens des flèches. Le clapet s'ouvre.

Première mise en service



- Versez du produit de rinçage jusqu'à ce que ce dernier apparaisse dans l'ouverture de remplissage.

Le réservoir peut contenir environ 110 ml.

- Refermez le couvercle de telle sorte qu'il encliquette, sinon de l'eau pourrait pénétrer dans le réservoir pendant le déroulement du programme.
- Le cas échéant, essuyez les résidus de produit qui se sont répandus afin d'éviter toute formation excessive de mousse lors du programme suivant.

Pour obtenir un résultat de lavage optimal, vous pouvez régler le dosage du produit de rinçage (voir chapitre "Menu Réglages, Produit de rinçage").

Indicateur de manque de produit de rinçage

Lorsque le message * Remplir prod. rinç. est affiché, il ne reste plus de réserve que pour 2-3 lavages.

- N'attendez pas trop longtemps avant d'ajouter du produit de rinçage.
- Validez avec OK.

L'indicateur de manque de produit de rinçage s'éteint.

Si vous utilisez toujours des produits détergents multifonctions et que les indicateurs de manque de sel et de produit de rinçage vous gênent, vous pouvez désactiver ces deux indicateurs en même temps (voir chapitre "Menu Réglages, Indicateurs de manque de sel et de produit de rinçage").

Lorsque vous n'employez plus de détergent multifonctions, n'oubliez pas d'ajouter du sel et du produit de rinçage, et de réactiver ces deux indicateurs.

Mise en place de la vaisselle et des couverts

Quelques points à respecter

Jetez les restes de nourriture avant de mettre la vaisselle dans l'appareil.

Un prélavage à l'eau courante n'est pas nécessaire.

 Ne disposez pas dans le lave-vaisselle de la vaisselle contenant de la cendre, du sable, de la cire, de la graisse lubrifiante ou des colorants. Ces substances endommagent le lave-vaisselle.

Vous pouvez ranger les pièces de vaisselle où vous le souhaitez dans les paniers. Veuillez néanmoins aux points suivants :

- La vaisselle et les couverts ne doivent pas être placés les uns dans les autres ni se recouvrir mutuellement.
- Disposez la vaisselle de sorte qu'elle soit entièrement aspergée d'eau, sinon elle ne sera pas propre !
- Veuillez à ce que toutes les pièces soient parfaitement stables.
- Placez les récipients creux tels que tasses, verres, casseroles, etc., dans les paniers avec leur ouverture vers le bas.
- Ne mettez pas les récipients hauts et étroits, p. ex. des verres à champagne, dans les coins du panier, mais plutôt au centre de celui-ci. Ils seront plus facilement atteints par les jets d'eau.
- Placez les pièces à fond creux en biais, afin que l'eau puisse s'écouler.
- Veuillez à ce que des pièces trop hautes ou dépassant des paniers ne bloquent pas les bras de lavage. Contrôlez éventuellement en faisant tourner les bras à la main.
- Veuillez à ce que les petites pièces ne puissent pas tomber par les trous des paniers.
Placez ces pièces, p. ex. un petit couvercle, dans le tiroir ou le panier à couverts (selon le modèle).

Les aliments comme les carottes, les tomates ou le ketchup peuvent contenir des colorants naturels. Ceux-ci peuvent provoquer une coloration de la vaisselle et des éléments en matière synthétique si une grande quantité de ces restes d'aliments est placée dans le lave-vaisselle avec la vaisselle.

Le lavage de couverts en argent peut également colorer les éléments en plastique du lave-vaisselle.

Mise en place de la vaisselle et des couverts

Vaisselle ne convenant pas au lave-vaisselle

- Couverts et vaisselle en bois et/ou avec des éléments en bois : ils seront lessivés et perdront leur éclat. De plus, les colles utilisées pour ces articles ne sont pas adaptées à un lavage en machine. Par conséquent, les poignées en bois peuvent se détacher.
- Les objets d'art, ainsi que les pièces d'antiquité, les vases précieux ou les verres décorés ne résistent pas au lave-vaisselle.
- Les pièces en matière synthétique, qui ne résistent pas à la chaleur et qui peuvent se déformer.
- Les objets en cuivre, en étain, en zinc et en aluminium, qui peuvent se décolorer ou prendre un aspect mat.
- Les décors sur glaçure, qui peuvent s'estomper après de nombreux passages en machine.
- Les verres délicats et les objets en cristal, qui peuvent se troubler à la longue.

Attention !

Il se peut que l'**argenterie** qui a été traitée au moyen d'un **produit lustrant** soit encore humide ou tachée après le lavage et le séchage, étant donné que l'eau ne s'écoule pas sous forme de film. Il faut donc l'essuyer avec un torchon.

L'argent peut se décolorer au contact d'aliments à teneur en soufre tels que le jaune d'œuf, les oignons, la mayonnaise, la moutarde, les légumes secs, le poisson et les marinades.

 Les pièces en aluminium (p. ex. filtres à graisse) ne doivent pas être lavées dans un lave-vaisselle à l'aide de produits de nettoyage industriels et artisanaux fortement alcalins. Dans les cas extrêmes, il y a un risque de réaction chimique explosive (dégagement de gaz détonants).

Conseil : achetez de la vaisselle adaptée au lave-vaisselle et des couverts portant la mention "lavable au lave-vaisselle".

Pour prendre soin de vos verres

- Après de nombreux lavages en machine, les verres peuvent devenir troubles. N'utilisez donc pour les verres délicats que des programmes à basse température (voir chapitre "Vue d'ensemble des programmes") ou des programmes avec GlassCare (selon les modèles). Le risque de voir les verres se troubler à la longue est ainsi réduit.
- Achetez des verres adaptés au lavage en machine portant la mention "lavable au lave-vaisselle" (par exemple, de la marque Riedel).
- Utilisez un détergent avec une formule protectrice pour les verres (p. ex. les tablettes de la CareCollection Miele).
- Pour plus d'informations sur la protection des verres, rendez-vous sur le site <http://www.miele.ch/glassscare>.

Panier supérieur

Pour ranger la vaisselle et les couverts, veuillez consulter le chapitre "Disposition de la vaisselle et des couverts, Exemples de chargement".

 Pour des raisons de sécurité, n'utilisez l'appareil qu'après avoir installé les paniers supérieur et inférieur (à l'exception du programme Volumineux, si disponible).

- Disposez dans le panier supérieur les pièces délicates, légères et de petite taille, telles que soucoupes, tasses, verres, coupes à dessert, etc. Vous pouvez également y placer une casserole peu profonde.
- Disposez les pièces longues, telles que louches, cuillères à pot et longs couteaux en biais à l'avant du panier supérieur.

Support pour tasses

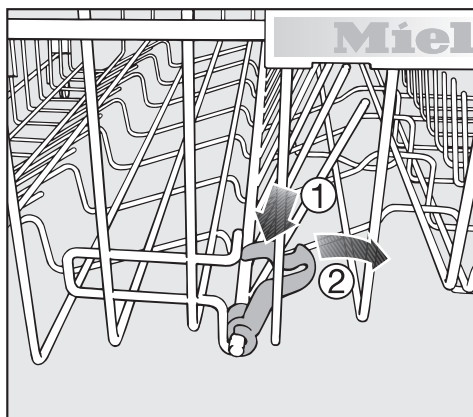
- Relevez le support pour tasses afin de pouvoir disposer des pièces plus hautes.

Pour que les verres aient un appui, faites-les reposer contre le support pour tasses.

- Rabattez le support pour tasses et placez les verres de sorte qu'ils reposent contre ce dernier.

Pointes rabattables

Vous pouvez rabattre la garniture à pointes pour avoir davantage de place pour de la vaisselle volumineuse, p. ex. une casserole peu profonde.

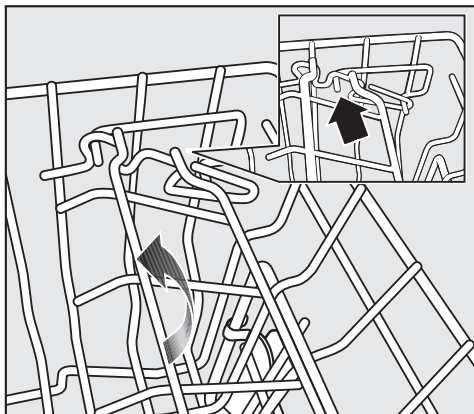


- Poussez le levier jaune vers le bas ① et rabattez les rangées de pointes ②.

Mise en place de la vaisselle et des couverts

Support pour grandes tasses (Jumbo) (selon le modèle)

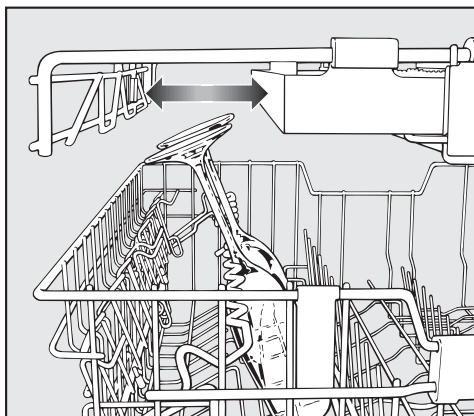
Vous pouvez régler la largeur du support pour tasses sur deux niveaux pour y déposer également de grandes tasses.



- Tirez le support pour tasses vers le haut, puis faites-le encliqueter à nouveau à la largeur souhaitée.

Support pour verres à pied

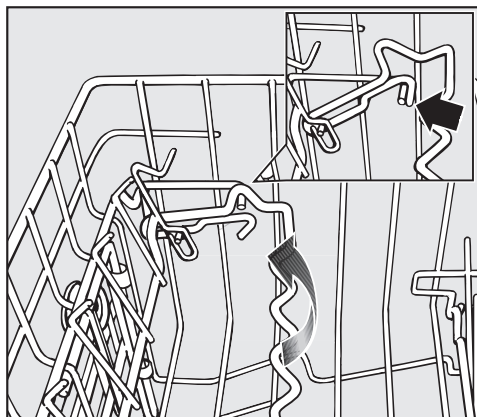
Le support pour verres à pied assure une bonne assise aux verres à pied particulièrement haut.



- Rabattez le support et placez les verres de sorte qu'ils reposent contre ce dernier.
- Si nécessaire, déplacez l'une des garnitures latérales du tiroir à couverts pour faire de la place aux verres particulièrement hauts.

Réglage en hauteur

Vous pouvez régler la hauteur du support pour verres à pied sur deux positions.



- Tirez le support pour verres à pied vers le haut, puis faites-le encliqueter à nouveau à la hauteur souhaitée.

La position inférieure permet d'utiliser le support pour les petits verres et les gobelets.

La position supérieure convient pour les verres de grande taille et les verres à pied.

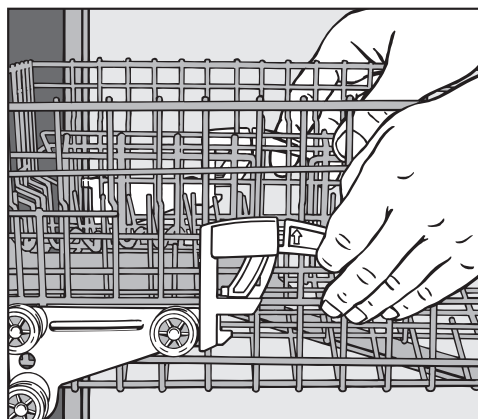
Mise en place de la vaisselle et des couverts

Réglage du panier supérieur

Pour avoir davantage de place dans le panier supérieur ou inférieur pour des pièces de grande taille, vous pouvez déplacer le panier supérieur en hauteur et le régler dans trois positions différentes, en gagnant à chaque fois 2 cm.

Pour faciliter l'écoulement de l'eau se trouvant dans les parties creuses, vous pouvez également placer le panier supérieur en biais. Veuillez cependant vous assurer que le panier peut être inséré aisément dans l'enceinte de lavage.

- Sortez le panier supérieur.



Pour déplacer le panier supérieur vers le haut :

- Tirez le panier vers le haut jusqu'à ce qu'il s'encliquette.

Pour déplacer le panier supérieur vers le bas :

- Relevez les leviers situés sur les côtés du panier.

- Réglez la position souhaitée et rabattez les leviers de telle sorte qu'ils s'encliquettent.

En fonction du réglage du panier supérieur, vous pouvez, par exemple, disposer dans les paniers des assiettes ayant les diamètres suivants.

Lave-vaisselle avec panier à couverts (voir plaque signalétique)

Réglage du panier supérieur	Assiettes : Ø en cm		
	Panier supérieur		Panier inférieur
	normal	XXL	
Haut	20	24	31 (35*)
Moyen	22	26	29
Bas	24	28	27

Lave-vaisselle avec tiroir à couverts (voir plaque signalétique)

Réglage du panier supérieur	Assiettes : Ø en cm		
	Panier supérieur		Panier inférieur
	normal	XXL	
Haut	15	19	31 (35*)
Moyen	17	21	29
Bas	19	23	27

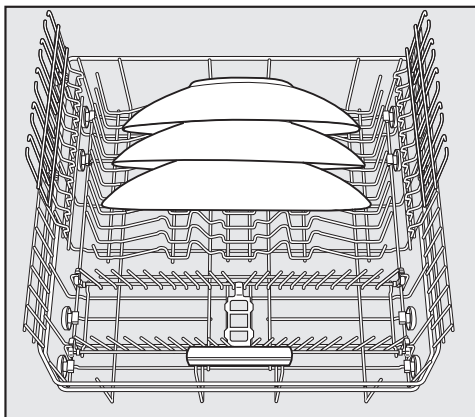
* Si les assiettes sont disposées de biais, il est possible d'aller jusqu'à 35 cm (voir chapitre "Panier inférieur").

Mise en place de la vaisselle et des couverts

Panier inférieur

Pour ranger la vaisselle et les couverts, veuillez consulter le chapitre "Disposition de la vaisselle et des couverts, Exemples de chargement".

- Placez dans le panier inférieur les pièces lourdes et de grande taille telles que les assiettes, les plats, les casseroles, les saladiers, etc. Vous pouvez également y disposer des verres, des tasses, des petites assiettes et des soucoupes.



- Disposez les assiettes de très grande taille au milieu du panier inférieur.

Si vous les placez en biais, vous pouvez ranger des assiettes de 35 cm de diamètre (max.).

Garniture MultiComfort amovible

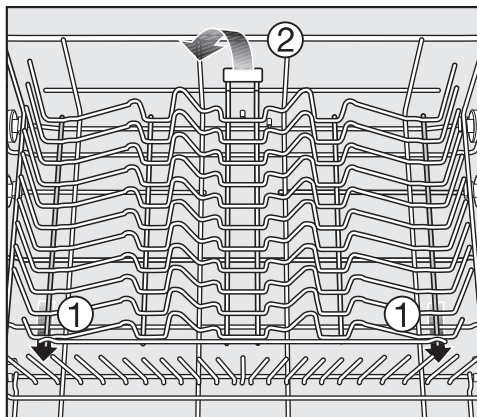
La partie arrière du panier inférieur est destinée à accueillir les tasses, verres, assiettes et casseroles.

Vous pouvez retirer la garniture MultiComfort pour avoir davantage de place pour des pièces volumineuses, p. ex. des poêles et des casseroles.

Retrait des garnitures

- Tirez le levier jaune vers l'avant et enlevez la garniture.

Mise en place



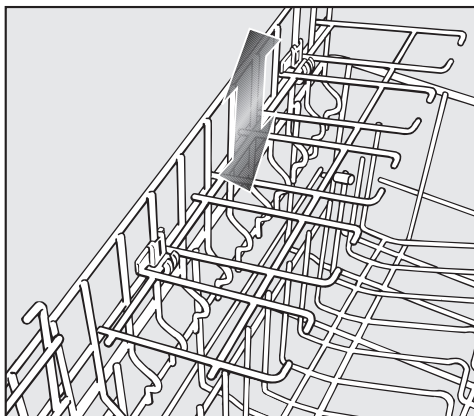
- Mettez la garniture en place en faisant passer ses crochets sous le cadre transversal du panier inférieur ①.
- Appuyez sur la garniture de telle sorte qu'elle s'encliquette ②.

Mise en place de la vaisselle et des couverts

Support pour verres

- Pour disposer des pièces de vaisselle de haute taille, relevez le support pour verres.
- Inclinez les verres à pied, p. ex. verres à vin, flûtes à champagne ou verres à bière, ou fixez-les dans les découpes du support.

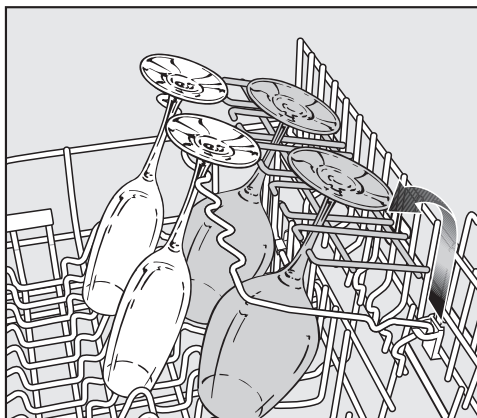
Vous pouvez régler la hauteur du support pour verres sur deux positions.



- Déplacez le support à la hauteur voulue, vers le haut jusqu'à ce que les fixations s'encliquettent ou vers le bas jusqu'à ce qu'elles reposent sur le panier.

Support pour verres à pied

Le support pour verres à pied assure une bonne assise aux verres à pied particulièrement haut.



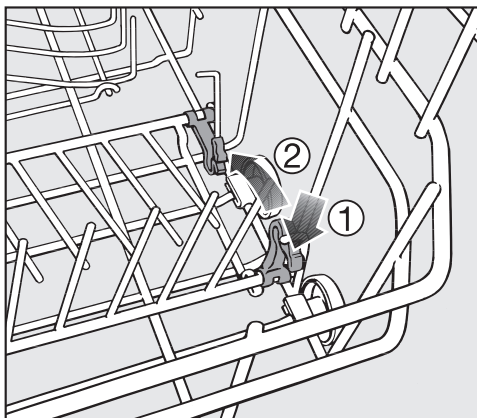
- Rabattez le support et placez les verres de sorte qu'ils reposent contre ce dernier.

Mise en place de la vaisselle et des couverts

Pointes rabattables

Les rangées de pointes avant permettent de laver des assiettes, assiettes creuses, plats, coupes et soucoupes.

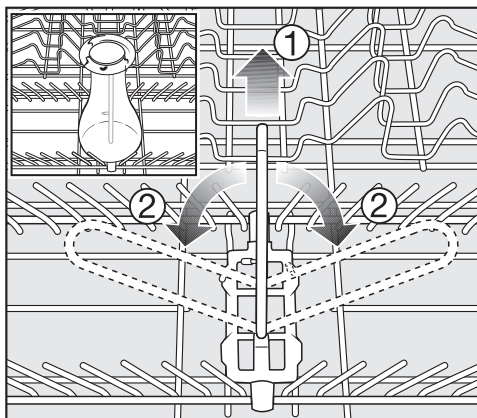
Vous pouvez rabattre les rangées de pointes afin d'avoir davantage de place pour des pièces de vaisselle de grande taille telles que casseroles, poêles et saladiers.



- Poussez le levier jaune vers le bas ① et rabattez les rangées de pointes ②.

Porte-bouteilles

Le porte-bouteilles permet de laver des pièces étroites, comme des bouteilles à lait ou des biberons.



- Soulevez légèrement le porte-bouteilles ① et rabattez-le sur le côté ② lorsque vous ne l'utilisez pas.

Couverts

Tiroir à couverts 3D (selon le modèle)

Pour ranger la vaisselle et les couverts, veuillez consulter le chapitre "Disposition de la vaisselle et des couverts, Exemples de chargement".

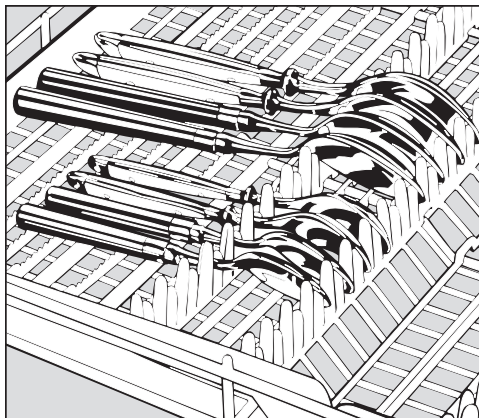
- Rangez les couverts dans le tiroir à couverts.

Placez les couteaux, fourchettes et cuillères dans des zones distinctes. Il vous sera plus facile de les retirer par la suite.

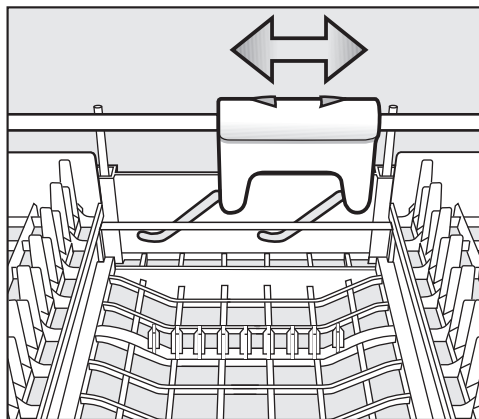
Pour que l'eau puisse s'écouler entièrement des cuillères, leurs parties creuses doivent reposer sur les supports dentelés.

Les pièces hautes (p. ex. pelles à tarte) ne doivent pas bloquer le bras de lavage supérieur.

Il est possible de déplacer les garnitures latérales vers le milieu du tiroir pour pouvoir ranger des pièces de vaisselle de grande taille dans le panier supérieur.



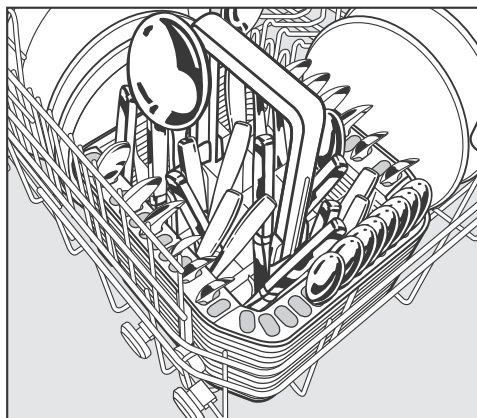
Si les cuillères ne peuvent être placées de sorte que le manche repose entre les supports, disposez-les sur les supports dentelés.



Pour avoir davantage de place au milieu du tiroir pour y ranger de grands couverts, vous pouvez déplacer cette partie du tiroir en hauteur à l'aide des leviers jaunes.

Mise en place de la vaisselle et des couverts

Panier à couverts (selon le modèle)

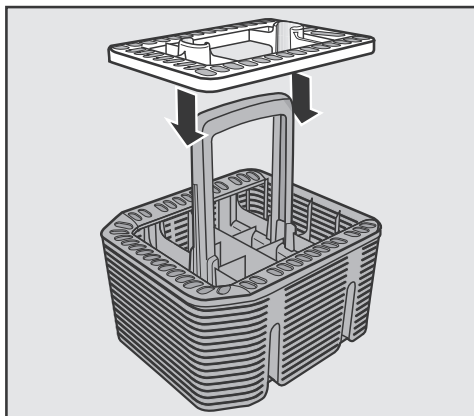


Vous pouvez poser le panier à couverts sur les rangées de pointes avant du panier inférieur, à l'emplacement de votre choix.

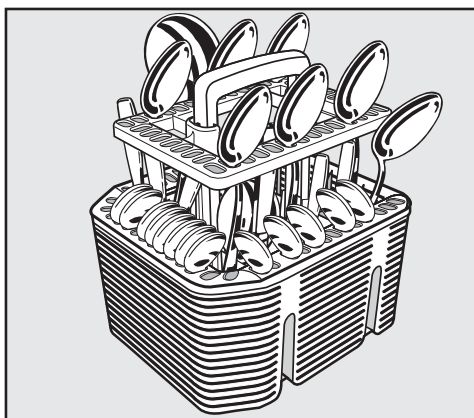
- Pour des raisons de sécurité, rangez les couverts dans les casiers du panier à couverts, lames et pointes de fourchette orientées vers le bas. Néanmoins, les couverts se nettoieront et sècheront plus facilement si vous les placez dans le panier à couverts manches en bas.
- Placez les couverts de petite taille dans les casiers prévus à cet effet sur les trois côtés du panier à couverts.

Garniture pour le panier à couverts

La garniture fournie sert à laver les couverts très sales. Comme les couverts sont suspendus séparément, ils ne risquent pas d'être superposés et les jets d'eau les atteignent ainsi plus aisément.



- Installez la garniture sur le panier à couverts si nécessaire.



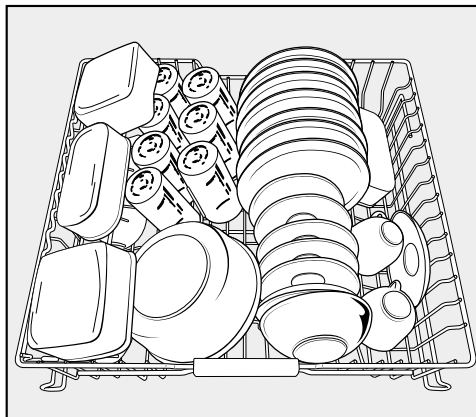
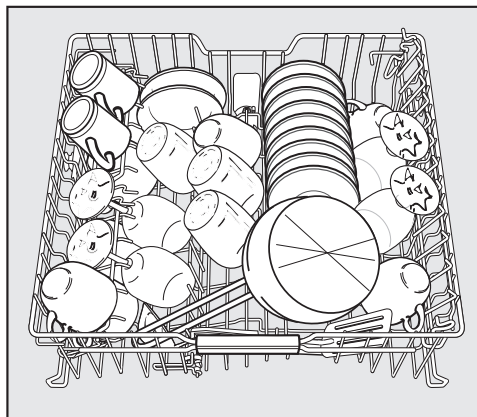
- Disposez les couverts dans la garniture, manches en bas.
- Répartissez bien les couverts.

Mise en place de la vaisselle et des couverts

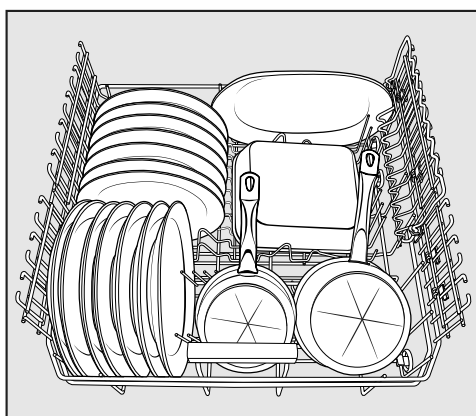
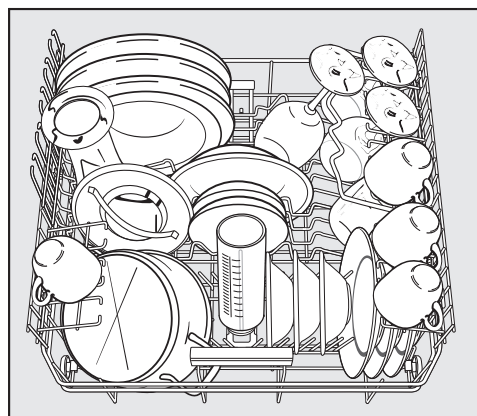
Exemples de chargement

Lave-vaisselle avec tiroir à couverts

Panier supérieur

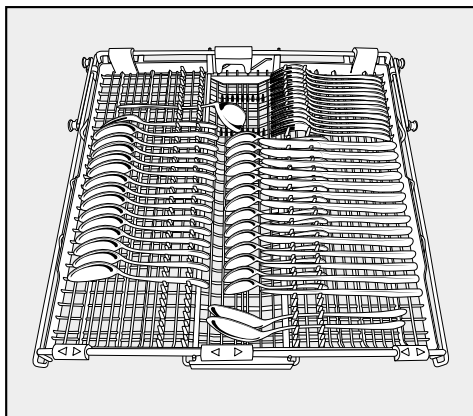
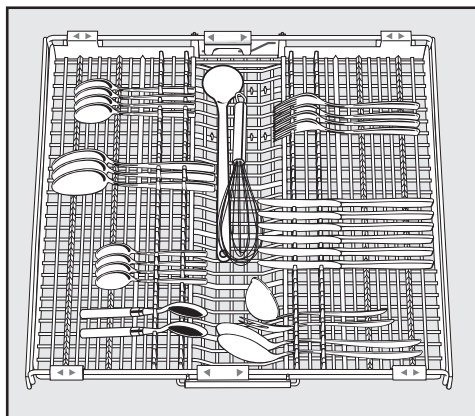


Panier inférieur

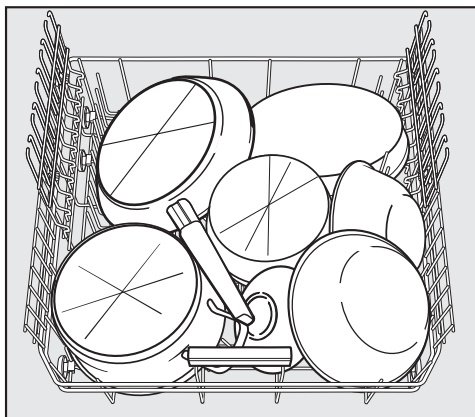


Mise en place de la vaisselle et des couverts

Tiroir à couverts



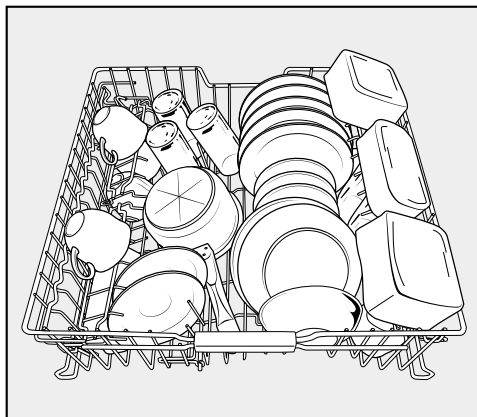
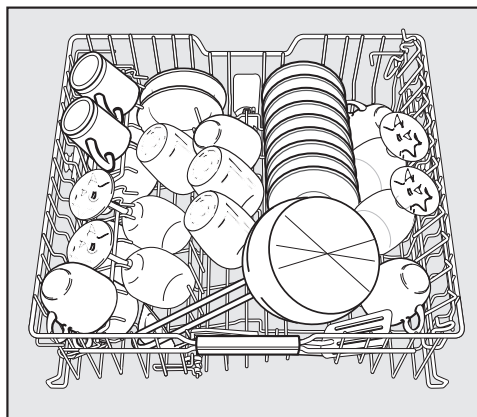
Vaisselle très sale



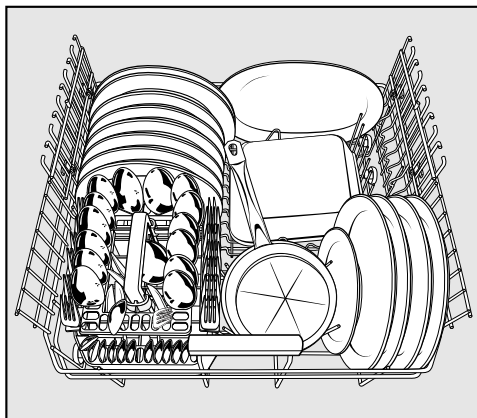
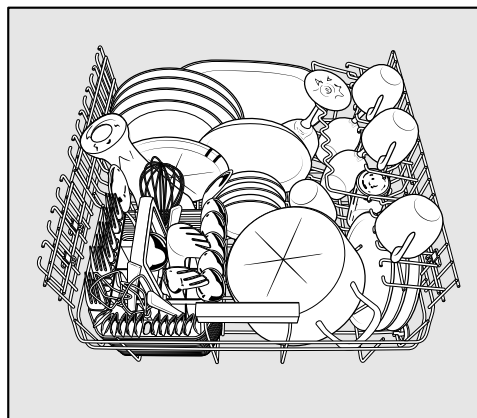
Mise en place de la vaisselle et des couverts

Lave-vaisselle avec panier à couverts

Panier supérieur

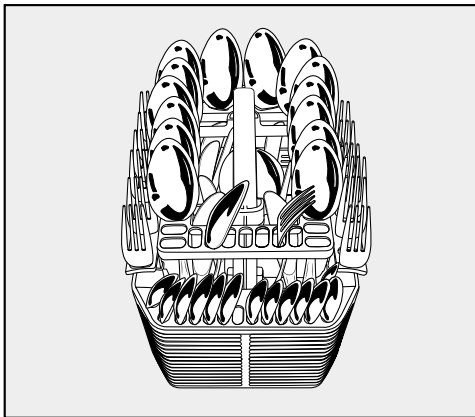
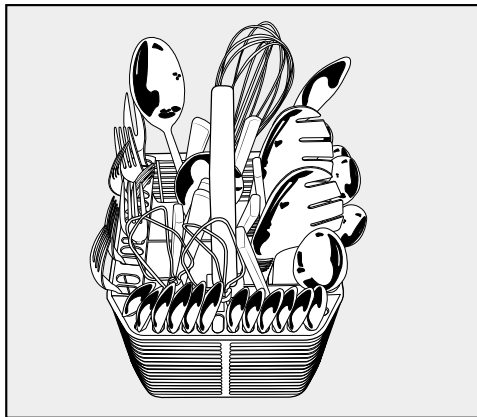


Panier inférieur

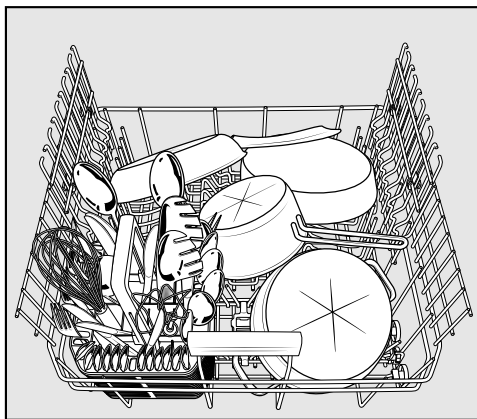


Mise en place de la vaisselle et des couverts

Panier à couverts



Vaisselle très sale



Détergent

 Utilisez uniquement des détergents destinés aux lave-vaisselle ménagers.

Types de détergents

Les détergents modernes contiennent de nombreuses substances actives.

Les principales sont les suivantes :

- les séquestrants, qui fixent la dureté de l'eau et évitent ainsi les dépôts de tartre,
- l'alcalinité est nécessaire pour ramollir les salissures desséchées,
- les enzymes réduisent l'amidon et dissolvent les protéines,
- les agents blanchissants à base d'oxygène éliminent les taches de couleur (p. ex. thé, café, sauce tomate).

La majorité des produits vendus dans le commerce sont des détergents légèrement alcalins, contenant des enzymes et des agents blanchissants à base d'oxygène.

Il existe différents types de détergents.

- Le dosage des détergents en poudre et sous forme de gel s'effectue en fonction de la quantité et du degré de salissure de la vaisselle.
- Les tablettes de détergent contiennent une quantité de nettoyant qui suffit dans la plupart des cas.

Outre les détergents normaux, il existe des produits combinant différentes fonctions (voir chapitre "Fonctions supplémentaires, Fonction Reconnaissance détergent", si disponible).

Ces produits combinent les fonctions de produit de rinçage et d'adoucisseur d'eau (substitut de sel de régénération). Ces détergents sont vendus dans le commerce comme produits "3 en 1" et "5 en 1", "7 en 1" ou "Tout en 1", etc. s'ils combinent d'autres fonctions telles que protection du verre, éclat spécial inox ou renforçateur de lavage.

N'utilisez ces produits combinés que si la dureté de votre eau correspond à celle indiquée par le fabricant sur l'emballage.

Le pouvoir nettoyant et séchant de ces détergents avec fonctions supplémentaires varie considérablement.

Vous obtiendrez les meilleurs résultats de lavage et de séchage en utilisant un détergent normal et en dosant séparément le sel de régénération et le produit de rinçage.

Fonctionnement

Dosage du détergent

- Pour le dosage, respectez les indications figurant sur l'emballage du détergent.
- Si rien d'autre n'est indiqué, utilisez une tablette de détergent ou, selon le degré de salissure de la vaisselle, 20 à 30 ml dans le compartiment II. Si la vaisselle est très sale, vous pouvez ajouter un peu de détergent dans le compartiment I.
- Il est possible que certaines tablettes ne se dissolvent pas entièrement pendant le programme "Rapide" (si disponible).

Si vous utilisez moins de détergent que ce qui est indiqué, la vaisselle risque de ne pas être propre.

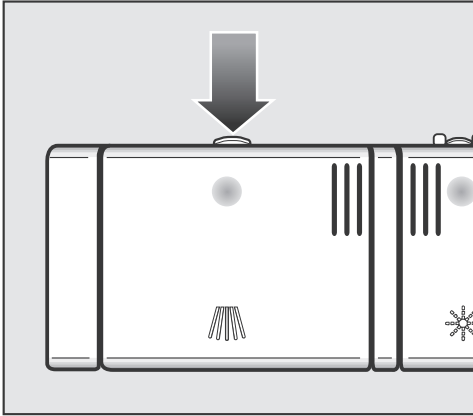


Les détergents peuvent provoquer des irritations de la muqueuse nasale ou buccale et de la gorge.

Evitez d'inhaler les détergents en poudre. N'avalez pas de détergent. Consultez immédiatement un médecin en cas d'inhalation ou d'ingestion.

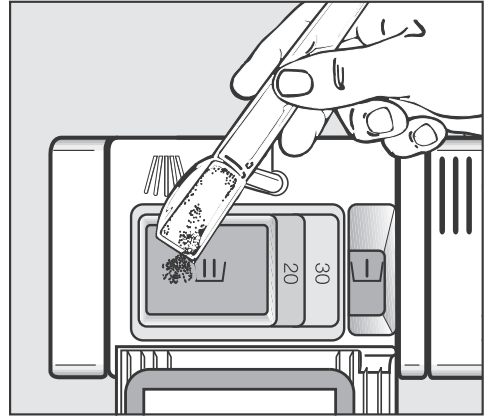
Empêchez les enfants de toucher au détergent ! Le lave-vaisselle pourrait encore contenir des résidus de détergent. Tenez les enfants éloignés du lave-vaisselle lorsque la porte est ouverte. Ajoutez le détergent juste avant de lancer le programme, puis verrouillez la porte avec la sécurité enfants (selon le modèle).

Ajout de détergent



- Pressez la touche d'ouverture. Le clapet s'ouvre.

Le clapet du réservoir est toujours ouvert à l'issue d'un programme.



- Versez le détergent dans les compartiments, puis fermez le clapet du réservoir.
- Refermez bien l'emballage du produit, sinon le détergent pourrait s'agglomérer.

Aide au dosage

Le compartiment I contient au maximum 10 ml de détergent, le compartiment II 50 ml.

Les repères apposés dans le compartiment II servent d'aide au dosage : 20, 30. Ils indiquent la quantité approximative en ml, porte ouverte à l'horizontale.

Fonctionnement

Mise en marche

- Ouvrez le robinet d'eau, s'il est fermé.
- Ouvrez la porte.
- Vérifiez que les bras de lavage peuvent tourner librement.
- Pressez la touche ① pendant au moins 2 secondes.

Le programme sélectionné est affiché brièvement et le voyant de contrôle correspondant s'allume.

Ensuite les prévisions de consommation d'énergie et d'eau pour le programme sélectionné s'affichent.

Puis l'écran indique la durée de programme prévue pour ce programme.

Si vous souhaitez que le dernier programme choisi reste automatiquement sélectionné plutôt que le programme *ECO*, activez la fonction *Mémoire* (voir chapitre "Menu Réglages, Mémoire").

Sélectionner le programme

Sélectionnez le programme en fonction du type de vaisselle et de son degré de salissure.

Au chapitre "**Aperçu des programmes**" sont décrits les programmes et leurs domaines d'application.

- Sélectionnez le programme souhaité avec la touche de sélection de programme ∨.

Le voyant de contrôle du programme choisi s'allume.

D'autres programmes sont disponibles en sélectionnant *Autres* .

- Si vous souhaitez y accéder, sélectionnez l'option *Autres*  avec la touche de sélection de programme ∨.

L'écran affiche alors le premier programme de la liste des autres programmes.

- A l'aide des touches fléchées ∨/∧, sélectionnez le programme souhaité.

Pendant le déroulement d'un programme, vous pouvez afficher le nom du programme en cours en appuyant sur *OK*.

Vous pouvez à présent sélectionner les options de programme (voir chapitre "Options de programme").

Si des options de programme sont sélectionnées, les voyants correspondants s'allument.

Démarrer le programme

- Démarrez le programme en fermant la porte.

Le programme démarre.

Le contrôle de fonctionnement optique s'allume pour confirmer que le programme a démarré.

Interrompez le déroulement d'un programme tout au plus dans les premières minutes. Des séquences de programme importantes pourraient sinon manquer (p. ex. le traitement de l'eau par l'adoucisseur).

Affichage du temps

Avant le démarrage d'un programme, la durée du programme sélectionné s'affiche en heures et minutes. Le temps restant s'affiche pendant le programme.

La phase de programme en cours est identifiée par un symbole :

-  Prélavage / Trempage
-  Lavage
-  Rinçage intermédiaire
-  Rinçage
-  Séchage
-  Fin

La durée indiquée peut varier pour un seul et même programme. Elle dépend en effet de la température de l'eau entrant dans l'appareil, du cycle de régénération, du type de détergent, de la quantité de vaisselle et du degré de saleté de celle-ci.

Lorsque vous sélectionnez un programme pour la première fois, une valeur théorique s'affiche. Elle correspond à une durée de programme moyenne pour un lavage à l'eau froide.

Les valeurs théoriques mentionnées dans la vue d'ensemble des programmes correspondent à la durée du programme à charge normale et à des températures standard.

Lors de chaque déroulement de programme, l'électronique corrige la durée du programme en fonction de la température de l'eau entrant dans l'appareil et de la quantité de vaisselle.

Fonctionnement

Gestion de l'énergie

10 minutes après avoir actionné une touche ou après la fin du programme, le lave-vaisselle passe en mode veille pour économiser l'énergie (voir le chapitre "Menu Réglages, Optimisation de veille").

- Pour réenclencher le lave-vaisselle, pressez la touche ①.

Si un programme est en cours ou que le FlexiTimer est activé ou encore s'il y a une anomalie, le lave-vaisselle ne s'arrête pas.

Fin du programme

A la fin d'un programme, le contrôle de fonctionnement optique clignote lentement tant que la porte est fermée et les signaux sonores retentissent, le cas échéant.

Si la porte est entrouverte et que le message  Terminé s'affiche, le programme est terminé.

Si la fonction de programmation **Consommation** est activée, vous pouvez afficher la consommation effective d'énergie et d'eau du programme écoulé (voir chapitre Menu Réglages, Affichage de consommation EcoFeedback").

Le ventilateur continue de fonctionner quelques minutes après la fin de certains programmes.

Vous pouvez maintenant sortir la vaisselle.

Le contrôle de fonctionnement optique s'éteint 10 minutes après la fin du programme.

 Si vous avez désactivé l'ouverture de porte automatique (voir chapitre "Menu Réglages, AutoOpen") et voulez néanmoins ouvrir la porte une fois le programme terminé, ouvrez-la entièrement.

Sinon, les chants des plans de travail délicats risquent d'être endommagés par la vapeur d'eau, étant donné que la soufflerie ne fonctionne plus.

Arrêt

Après le déroulement du programme :

- Ouvrez la porte.
- Vous pouvez déclencher le lave-vaisselle à tout instant avec la touche ①.

Si vous déclenchez le lave-vaisselle pendant qu'un programme est en cours, le programme est interrompu.

Vous pouvez également annuler un départ différé lancé (FlexiTimer) de cette façon.

Par mesure de précaution, fermez le robinet d'eau si le lave-vaisselle n'est pas utilisé durant un certain temps, par exemple pendant les vacances.

Déchargement de la vaisselle

La vaisselle chaude est sensible aux chocs. Après avoir éteint l'appareil, laissez-la refroidir dans le lave-vaisselle suffisamment longtemps pour pouvoir bien la prendre en main.

Si vous ouvrez entièrement la porte après avoir déclenché l'appareil, la vaisselle refroidira plus rapidement.

Videz d'abord le panier inférieur, puis le panier supérieur et enfin le tiroir à couverts (si présent).

Vous éviterez ainsi que l'eau ne goutte du panier supérieur ou du tiroir à couverts sur la vaisselle se trouvant dans le panier inférieur.

Fonctionnement

Interrompre le programme

Le programme s'interrompt dès que l'on ouvre la porte.

Une fois la porte refermée, le programme reprend au point où il s'était arrêté après quelques secondes.



Risque de brûlure quand l'eau du lave-vaisselle est très chaude !

Si vous devez ouvrir la porte, faites-le avec précaution. Avant de refermer la porte, attendez environ 20 secondes pour que les températures puissent s'égaliser dans l'enceinte de lavage. Puis appuyez sur la porte de telle sorte que le dispositif de fermeture s'encliquette.

Changer de programme

Si le clapet du bac à détergent est déjà ouvert, vous ne pouvez plus changer de programme.

Une fois que le programme a démarré, vous pouvez changer de programme en procédant de la manière suivante :

- Ouvrez la porte.
- Eteignez le lave-vaisselle à l'aide de la touche ①.
- Rallumez le lave-vaisselle à l'aide de la touche ①.
- Sélectionnez le programme souhaité.
- Lancez le programme en fermant la porte.

Le contrôle de fonctionnement optique s'allume pour confirmer que le programme a démarré.

Options

Vous pouvez sélectionner ou désélectionner les options à l'aide des touches correspondantes et de l'écran.

- Ouvrez la porte.
- Allumez le lave-vaisselle avec la touche ①.

Le voyant de contrôle du programme choisi s'allume.

- Sélectionnez un programme.
- Pressez la touche de l'option souhaitée.

Le voyant de contrôle de la touche correspondante s'allume lorsque l'option est disponible pour le programme sélectionné.

Si l'option n'est pas compatible avec le programme sélectionné, un message vous le signale à l'écran.

- Dans ce cas, validez le message avec OK.
- Lancez le programme en fermant la porte.

L'option sélectionnée reste active pour le programme sélectionné jusqu'à ce que vous modifiiez le réglage.

Turbo

L'option *Turbo* permet une réduction allant jusqu'à 30% de la durée des programmes avec lesquels elle est activable.

Pour obtenir un résultat de lavage optimal, la consommation d'énergie peut être légèrement augmentée.

Utilisée en combinaison avec le programme "Rapide", l'option *Turbo* permet d'effectuer un cycle de rinçage sans séchage et donc sans ouverture automatique des portes (si disponible).

Lavage Economique

L'option *Lavage Economique* permet une réduction de la consommation d'énergie allant jusqu'à 20% dans les programmes où cette option est activable.

Pour que le lave-vaisselle puisse garantir un résultat de lavage optimal, la durée du programme augmente.

Zone Puissance +

L'option *Zone puissance +* permet de renforcer l'efficacité de lavage dans le panier inférieur dans les programmes où cette option est activable.

La durée de lavage allongée dans le panier inférieur augmente légèrement la consommation d'énergie et d'eau.

Séchage +

L'option *Séchage +* permet d'améliorer le résultat de séchage dans les programmes où cette option est activable.

Le fonctionnement prolongé du ventilateur ainsi que la température accrue pendant le dernier rinçage augmente la consommation d'énergie.

Options de programme

FlexiTimer avec EcoStart

Avec le FlexiTimer  vous avez trois possibilités pour démarrer le programme avec un départ différé. Vous pouvez soit régler l'heure de début du programme, soit l'heure de fin de programme. Vous avez également la possibilité d'utiliser la fonction EcoStart pour profiter des tarifs d'électricité les moins chers.

Si vous utilisez le départ différé, veillez à ce que le bac à détergent soit sec avant d'y verser le détergent, essuyez-le éventuellement au préalable. Sinon, le détergent pourrait s'agglomérer et ne pas être complètement entraîné par le bain de lavage. N'utilisez pas de détergent liquide. Le détergent peut couler.

- Ouvrez la porte.
- Allumez le lave-vaisselle avec la touche .
- Sélectionnez le programme souhaité.
- Pressez la touche .

Le voyant de contrôle  s'allume.

Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ vous pouvez choisir entre les fonctions Départ à, Terminé à, EcoStart et retour $\leftarrow$.

- Validez la fonction sélectionnée avec OK.

L'heure réglée est affichée et le bloc des heures est en surbrillance.

Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ vous pouvez sélectionner l'heure souhaitée et valider avec OK.

Si vous ne modifiez rien pendant quelques secondes, l'affichage repasse au niveau de menu précédent. Vous devez recommencer.

Départ à

La fonction Départ à permet de régler l'heure exacte de démarrage du programme.

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ réglez les heures et validez avec OK.

Les heures sont enregistrées et le bloc de chiffres correspondant aux minutes est en surbrillance.

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ réglez les minutes et validez avec OK.

L'heure de départ du programme est affichée.

Le voyant de contrôle  est allumé.

- Fermez la porte.

A expiration du temps réglé, le programme sélectionné démarre automatiquement.

Terminé à

La fonction Terminé à permet de régler l'heure d'arrêt souhaitée du programme.

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ réglez les heures et validez avec OK.

Les heures sont enregistrées et le bloc de chiffres correspondant aux minutes est en surbrillance.

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ réglez les minutes et validez avec OK.

L'heure de départ du programme calculée est affichée.

Le voyant de contrôle  est allumé.

- Fermez la porte.

Si l'heure d'arrêt est impossible à tenir car le programme dure trop longtemps, un message correspondant est affiché.

A expiration du temps calculé, le programme sélectionné démarre automatiquement.

Options de programme

EcoStart

Avec la fonction EcoStart vous pouvez utiliser les tarifs d'électricité variables. Vous devez à cet effet configurer jusqu'à 3 créneaux horaires pour les tarifs d'électricité (voir chapitre "Menu Réglages, EcoStart").

Réglez ensuite l'heure à laquelle le programme sélectionné doit être fini au plus tard.

Le lave-vaisselle démarre automatiquement dans la zone de tarif la moins chère dans le temps réglé.

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ réglez les heures et validez avec OK.

Les heures sont enregistrées et le bloc de chiffres correspondant aux minutes est en surbrillance.

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ réglez les minutes et validez avec OK.

L'heure de départ du programme calculée est affichée.

Le voyant de contrôle $\odot$ est allumé.

- Fermez la porte.

Le programme sélectionné démarre automatiquement pendant le créneau le moins cher et se termine au plus tard au moment de l'heure d'arrêt programmée.

Modifier ou supprimer les temps réglés

Vous pouvez modifier les temps réglés ou démarrer le programme avant que l'heure de départ ne soit atteinte.

- Ouvrez la porte.
- Pressez la touche $\odot$.
- A l'écran, modifiez le réglage voulu à l'aide des touches fléchées $\vee/\wedge$ puis validez avec OK.
- A l'écran, sélectionnez les fonctions modifier ou effacer à l'aide des touches fléchées $\vee/\wedge$ puis validez avec OK.

Après confirmation de la fonction modifier vous pouvez modifier l'heure réglée.

Après la validation de la fonction effacer la durée de programme est affichée. Le voyant de contrôle $\odot$ s'éteint et le voyant de contrôle du programme sélectionné est allumé.

- Lancez le programme en fermant la porte.

Reconnaissance détergent

Pour obtenir un résultat de lavage optimal, le lave-vaisselle adapte automatiquement le déroulement du programme au type de détergent utilisé. Selon le programme, cela peut entraîner une légère modification de la durée du programme et de la consommation d'énergie.

Si vous utilisez toujours des produits détergents multifonctions et que les indicateurs de manque de sel et de produit de rinçage vous gênent, vous pouvez désactiver ces deux indicateurs en même temps (voir chapitre "Menu Réglages, Indicateurs de manque de sel et de produit de rinçage"). Cela n'aura aucune incidence sur la fonction Reconnaissance détergent.

Lorsque vous n'employez plus de détergent multifonctions, n'oubliez pas d'ajouter du sel et du produit de rinçage, et de réactiver ces deux indicateurs.

Vue d'ensemble des programmes

Programme	Déroulement de programme				
	Prélavage	Lavage °C	Rinçage in- termédiaire	Rinçage °C	Séchage
ECO ¹⁾		52	X	47	X
Automatic	Déroulement de programme variable, commandé par capteur, adapté à la quantité de vaisselle et aux résidus d'aliments				
	si nécessaire	47-65	si nécessaire	57	X
Quotidien 55 °C	X	55	X	60	X
Intensif Plus 75 °C	2X	75	X	60	X
Fragile 	X	44	X	57	X
Rapide 40 °C		40	X	45	X
Hygiène		69	2X	70	X
Extra silen- cieux		46	X	64	X
SolarEco	2X	X	X	X	X
Volumineux 65 °C	X	65	X	60	X
Nettoyage machine		75	2X	70	X

¹⁾ Pour laver de la vaisselle normalement sale, ce programme est le plus efficace en matière de consommation d'énergie et d'eau.

Vue d'ensemble des programmes

Consommation ²⁾			Durée ²⁾	
Energie électrique		Eau		
Eau froide 15 °C kWh	Eau chaude 55 °C kWh	Litres	Eau froide 15 °C h:min	Eau chaude 55 °C h:min
0,84 ³⁾ / 0,83 ⁴⁾	0,49 ³⁾ / 0,48 ⁴⁾	9,7	3:18	3:08
0,70 ⁵⁾ -1,30 ⁶⁾	0,50 ⁵⁾ -0,85 ⁶⁾	6,5 ⁵⁾ -16,0 ⁶⁾	1:25-2:45	1:20-2:35
1,10	0,70	14,0	1:59	1:47
1,45	0,95	15,0	2:54	2:40
0,90	0,45	13,5	1:53	1:42
0,65	0,25	11,0	0:46	0:35
1,60	1,20	13,5	2:17	2:05
1,10	0,80	10,5	4:48	4:38
	0,05	27,5		1:29
1,15	0,65	14,5	1:52	1:39
2,10	1,35	21,5	1:56	1:34

²⁾ Ces valeurs ont été déterminées en référence à la norme EN50242. Dans la pratique, des différences sensibles peuvent survenir; elles sont dues aux conditions variables ou à l'influence des capteurs. La durée indiquée s'adapte aux conditions de votre foyer. La sélection d'options modifie également la consommation et la durée des programmes (voir chapitre "Options de programme").

³⁾ Lave-vaisselle avec tiroir à couverts

⁴⁾ Lave-vaisselle avec panier à couverts

⁵⁾ Charge partielle peu sale.

⁶⁾ Charge pleine, vaisselle très sale

Vue d'ensemble des programmes

Type de vaisselle	Résidus d'aliments	Caractéristiques du programme
vaisselle mélangée, inaltérable	tous les résidus alimentaires habituellement rencontrés dans un cadre domestique	déroulement variable, commandé par capteur déroulement abrégé
verres et plastiques sensibles aux températures élevées	résidus alimentaires récents, peu adhésifs	avec fonction GlassCare déroulement abrégé
vaisselle mélangée		déroulement économiseur d'eau et d'énergie déroulement abrégé
casseroles, poêles, porcelaine et couverts inaltérables	résidus alimentaires normaux, qui ont commencé à sécher	valeurs de programme moyennes déroulement abrégé
	résidus de féculents ou d'aliments protéagineux ¹⁾ très incrustés, adhérent fortement	puissance de lavage maximale déroulement abrégé

¹⁾ Les résidus de féculents peuvent provenir p. ex. de pommes de terre, de pâtes, de riz ou de plats uniques.
 Les résidus d'aliments protéagineux peuvent provenir de viande rôtie, de poisson, d'œufs ou de gratins.

Vue d'ensemble des programmes

Programme	Détergent	
	Compartiment I ²⁾	Compartiment II ²⁾
 Automatic + Turbo	-	25 ml ou 1 tablette
 Fragile  + Turbo	-	20 ml ou 1 tablette
 ECO + Turbo	-	25 ml ou 1 tablette
 Quotidien 55 °C + Turbo	-	25 ml ou 1 tablette
 Intensif Plus 75 °C + Turbo	10 ml	25 ml ou 1 tablette

²⁾ Voir chapitre "Détergent".

Vue d'ensemble des programmes

Autres programmes

Rapide

Programme de courte durée destiné à éliminer les résidus alimentaires encore frais, peu collants. Ce programme convient également aux verres et plastiques sensibles aux températures élevées.

Hygiène

Programme destiné au lavage de la vaisselle nécessitant un nettoyage parfaitement hygiénique, p. ex. biberons, planches à découper

Extra silencieux

Programme très silencieux avec temps de programme allongé. Ce programme convient à une charge mixte, avec de la vaisselle non fragile et des poêles et casseroles avec des résidus alimentaires normaux, légèrement secs.

SolarEco

Programme sans chauffage, pour les lave-vaisselle raccordés à une alimentation en eau chaude (45 °C minimum) chauffée par énergie solaire (voir chapitre "Raccordement à l'eau, Arrivée d'eau"). Ce programme convient au lavage de vaisselle mélangée et de verres avec des résidus alimentaires normaux, légèrement secs.

Volumineux 65 °C

Programme pour la vaisselle particulièrement volumineuse et non sensible aux températures élevées (p. ex. de grandes casseroles). Pour laver dans ce programme et disposer un objet particulièrement grand dans le panier inférieur, il faut enlever le panier supérieur. Le programme est normal, voire intensif, pour enlever les salissures normales, légèrement séchées.

Nettoyage machine

L'enceinte de lavage du lave-vaisselle est en grande partie autonettoyante. Si un dépôt ou des traces persistent, vous pouvez laver l'enceinte de lavage du lave-vaisselle en sélectionnant le programme "Nettoyage machine" sans charger de vaisselle. Ce programme est conçu pour le nettoyage de l'enceinte de lavage avec des produits spécifiques (nettoyant pour lave-vaisselle, produit d'entretien) (voir chapitre "Accessoires en option, Entretien de l'appareil"). Tenez également compte des indications sur l'emballage du nettoyeur.

Vérifiez régulièrement l'état général de votre lave-vaisselle (env. tous les 4 à 6 mois). Cela contribuera à prévenir les pannes.

⚠ Toutes les surfaces sont sensibles aux rayures.

Toutes les surfaces risquent de se tacher, de se décolorer ou de changer d'aspect au contact de produits de nettoyage inappropriés.

Nettoyage de l'enceinte de lavage

Si vous utilisez toujours la quantité de détergent appropriée, l'enceinte de lavage est en grande partie autonettoyante.

Si elle présente néanmoins des dépôts de calcaire ou de graisse, par exemple, vous pouvez enlever ces derniers avec un détergent spécial (disponible auprès du service après-vente Miele ou sur Internet, à l'adresse www.miele-shop.com). Respectez les indications figurant sur l'emballage du détergent.

Si vous utilisez majoritairement des programmes de lavage à basse température (< 50 °C) des germes et des odeurs désagréables risquent de se former dans l'enceinte de lavage. Après plusieurs utilisations de programmes à basse température, le lave-vaisselle augmente automatiquement la température dans le dernier rinçage du programme sélectionné. Ceci permet d'éviter la formation de dépôts et d'odeurs.

- Nettoyez régulièrement les filtres qui se trouvent dans l'enceinte de lavage.

Nettoyage du joint d'étanchéité et de la porte

Le joint de porte et les côtés de la porte du lave-vaisselle ne sont pas atteints par les jets de lavage. Des moisissures peuvent donc s'y former.

- Essuyez régulièrement les joints de porte avec un chiffon humide pour éliminer les résidus alimentaires.
- Enlevez les restes de nourriture et de boissons projetés sur les côtés de la porte du lave-vaisselle.

Nettoyage du panneau de commande

- Nettoyez le panneau de commande **uniquement** avec un chiffon humide.

Nettoyage du guide de lumière

Le guide de lumière du contrôle de fonctionnement optique se trouve dans la tôle située au-dessous du plan de travail.

- Si nécessaire, nettoyez le guide de lumière avec un chiffon humide ou un produit pour matériau synthétique disponible dans le commerce.

Nettoyage et entretien

Nettoyage de la face frontale

 Si vous laissez les salissures s'incruster, vous risquez de ne plus pouvoir les enlever, et les surfaces pourraient se tacher, se décolorer ou changer d'aspect.
Il est préférable d'éliminer immédiatement les salissures.

- Nettoyez la face frontale avec un carcé vaisselle propre, du liquide vaisselle main et de l'eau chaude. Séchez-la ensuite avec un chiffon doux. Vous pouvez également la nettoyer avec un chiffon microfibras propre et humide, sans utiliser de détergent.

Pour éviter d'endommager les surfaces, ne les nettoyez pas avec :

- des détergents contenant de la soude, de l'ammoniaque, de l'acide ou du chlore,
- des détergents anticalcaires,
- des détergents abrasifs comme la poudre ou la crème à récurer, les pierres à nettoyer,
- des détergents contenant des solvants,
- des nettoyants spéciaux pour l'inox,
- des nettoyants pour lave-vaisselle,
- des nettoyants pour four,
- des nettoyants pour le verre,
- des éponges ou brosses abrasives (comme des grattoirs) ou bien des éponges usagées contenant encore des résidus de produit abrasif,
- des éponges "efface-taches",
- des racloirs à lame aiguisée,
- de la laine d'acier,
- des nettoyeurs à vapeur.

Contrôle des filtres de l'enceinte de lavage

Le filtre combiné qui se trouve au fond de l'enceinte de lavage retient les impuretés les plus grossières de l'eau de lavage, les empêchant de pénétrer dans le système de circulation de l'eau recyclée et de revenir dans l'enceinte de lavage par les bras de lavage.

 Le lave-vaisselle ne doit jamais fonctionner sans filtres.

Au fil du temps, les filtres peuvent s'obstruer du fait de ces impuretés. Cela dépend en fait des caractéristiques de votre installation domestique.

Au bout de 50 programmes (réglage usine), le message *Contrôler filtres* s'affiche.

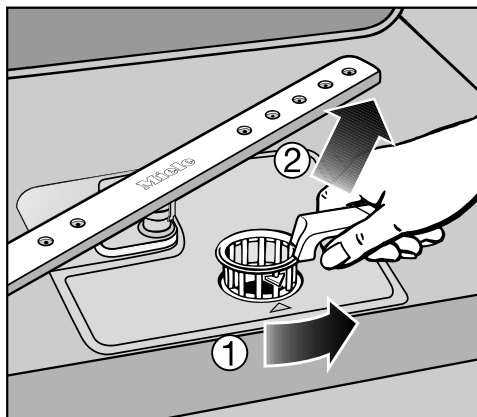
Vous pouvez régler l'intervalle entre les contrôles du filtre entre 30 et 60 programmes (voir chapitre "Menu Réglages, Contrôle du filtre").

- Contrôlez le filtre combiné.
- Si nécessaire, nettoyez-le.
- Validez ensuite le message avec *OK*.

Le message disparaît.

Nettoyer filtres

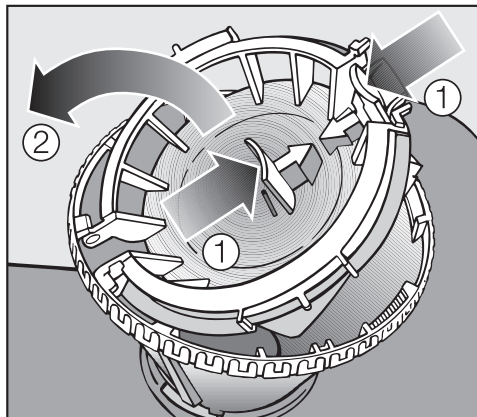
- Eteignez le lave-vaisselle.



- Tournez la poignée vers l'arrière puis déverrouillez le filtre combiné ①.
- Retirez le filtre combiné ②, éliminez les impuretés les plus grossières et rincez-le bien à l'eau courante. Utilisez une brosse à vaisselle, si nécessaire.

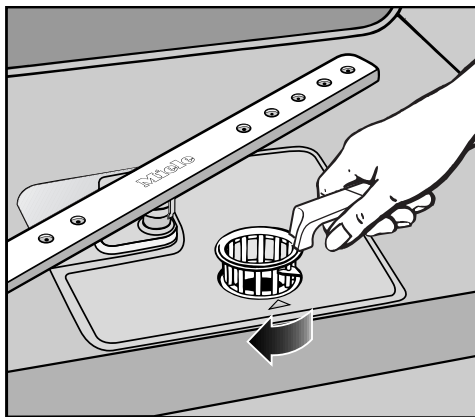
 Ce faisant, veillez à ce qu'aucune particule grossière ne pénètre dans le système de circulation de l'eau recyclée, car cela risquerait de l'obstruer.

Nettoyage et entretien



Pour nettoyer la partie intérieure du filtre, vous devez ouvrir l'obturateur :

- Pour cela, pressez les poignées encastrées dans le sens indiqué par les flèches ①, puis ouvrez l'obturateur du filtre ②.
- Nettoyez toutes les pièces sous l'eau courante.
- Refermez ensuite l'obturateur de sorte que le verrouillage s'encliquette.



- Placez le filtre combiné de sorte qu'il affleure au fond de l'enceinte de lavage.
- Tournez ensuite la poignée de l'arrière vers l'avant jusqu'à ce que les pointes des flèches soient face-à-face pour verrouiller le filtre combiné.

 Le filtre combiné doit être mis en place et verrouillé soigneusement. Sinon, des particules grossières risqueraient de pénétrer dans le système de circulation de l'eau recyclée et de l'obstruer.

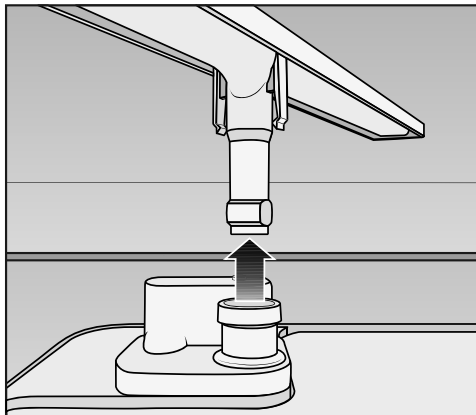
Nettoyage des bras de lavage

Il peut arriver que des résidus alimentaires adhèrent aux buses et au support des bras de lavage. C'est la raison pour laquelle vous devez contrôler les bras de lavage régulièrement (tous les 4 à 6 mois).

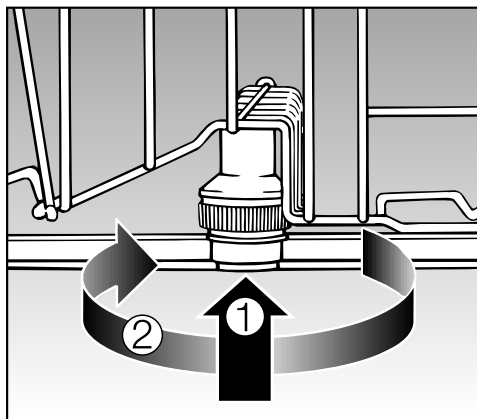
- Eteignez le lave-vaisselle.

Démontez les bras de lavage de la façon suivante :

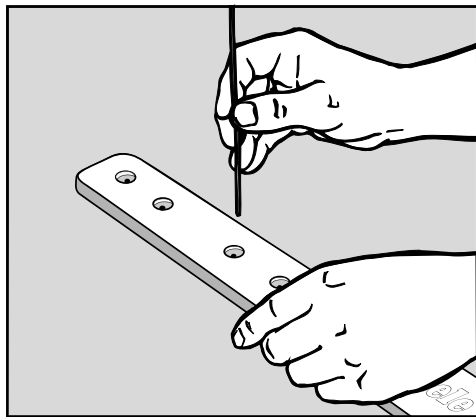
- Tirez le tiroir à couverts (si présent).
- Relevez le bras de lavage **supérieur** afin que l'engrenage interne s'encliquette, puis dévissez-le.



- Tirez le bras de lavage **inférieur** fortement vers le haut.



- Soulevez le bras **intermédiaire** ①, jusqu'à encliquetage de la denture, puis dévissez-le ②.
- Retirez le panier inférieur.



- Repoussez les résidus se trouvant dans les buses à l'intérieur des bras de lavage à l'aide d'un ustensile pointu.
- Rincez les bras de lavage à l'eau courante.
- Remettez les bras de lavage en place et vérifiez qu'ils tournent librement.

Que faire si ... ?

Vous pouvez remédier vous-même à la plupart des dérangements. Dans bon nombre de cas, cela vous permet de gagner du temps et d'économiser de l'argent, car vous ne devez pas faire appel au service après-vente.

Les tableaux suivants vous aideront à déceler la cause d'un dérangement ou d'une anomalie et à y remédier. Attention :



L'utilisateur s'expose à de graves dangers en cas de réparations non conformes.

Les réparations des appareils électriques ne doivent être effectuées que par des spécialistes agréés.

Défaillances techniques

Problème	Cause et dépannage
Le lave-vaisselle ne démarre pas.	La porte n'est pas bien fermée. ■ Relevez la porte jusqu'à ce que le dispositif de fermeture s'encliquette.
	La fiche n'est pas insérée dans la prise. ■ Branchez la fiche.
	Le fusible de l'installation électrique a sauté. ■ Enclenchez le fusible (pour la protection minimale, voir la plaque signalétique).
	Le lave-vaisselle n'est pas enclenché. ■ Allumez le lave-vaisselle avec la touche ①.
Le lave-vaisselle s'arrête.	Le fusible de l'installation électrique a sauté. ■ Enclenchez le fusible (pour la protection minimale, voir la plaque signalétique). ■ Si le fusible saute de nouveau, appelez le service après-vente Miele.
La lumière du contrôle de fonctionnement optique n'est pas visible après le démarrage du programme.	Le guide de lumière n'a pas été installé correctement. ■ Installez correctement le guide de lumière (voir le plan de montage).

Problème	Cause et dépannage
Le voyant de contrôle <i>Start</i> ne clignote pas après l'enclenchement du lave-vaisselle avec la touche ①.	La fiche n'est pas insérée dans la prise. ■ Branchez la fiche.
	Le fusible de l'installation électrique a sauté. ■ Enclenchez le fusible (pour la protection minimale, voir la plaque signalétique).
Le lave-vaisselle s'arrête.	Le fusible de l'installation électrique a sauté. ■ Enclenchez le fusible (pour la protection minimale, voir la plaque signalétique). ■ Si le fusible saute de nouveau, appelez le service après-vente Miele.

Que faire si ... ?

Problème	Cause et dépannage
Le contrôle de fonctionnement optique clignote rapidement. Le signal sonore retentit. L'une des anomalies suivantes est affichée à l'écran :	Avant de remédier à la panne : ■ Eteignez le lave-vaisselle à l'aide de la touche ①.
 Anomalie FXX	Une défaillance technique est peut-être survenue. Quelques secondes plus tard : ■ Réenclenchez le lave-vaisselle. ■ Sélectionnez le programme souhaité. ■ Fermez la porte. Si le message d'anomalie s'affiche à nouveau, il s'agit d'une défaillance technique. ■ Appelez le service après-vente Miele.
 Aquasécurité	Le système Aquasécurité a réagi. ■ Fermez le robinet d'eau. ■ Appelez le service après-vente Miele.
 Anomalie F78	Une anomalie s'est produite au niveau de la pompe de circulation. ■ Eteignez le lave-vaisselle à l'aide de la touche ① pendant au moins 30 secondes. ■ Réenclenchez le lave-vaisselle. ■ Sélectionnez le programme souhaité. ■ Fermez la porte. Si le message d'anomalie s'affiche à nouveau, il s'agit d'une défaillance technique. ■ Appelez le service après-vente Miele.

Problème	Cause et dépannage
Le contrôle de fonctionnement optique clignote rapidement. Le signal sonore retentit. L'une des anomalies suivantes est affichée à l'écran :	Avant de remédier à la panne : ■ Eteignez le lave-vaisselle à l'aide de la touche ①.
⚠ Anomalie F33	Il se peut qu'un objet bloque la porte. ■ Dans ce cas, retirez ou déplacez l'objet en question et réenclenchez le lave-vaisselle. ■ Si le message d'erreur apparaît de nouveau, appelez le service après-vente Miele.
⚠ Anomalie F32	Une défaillance technique est peut-être survenue. ■ Ouvrez la porte manuellement. ■ Si le message d'erreur apparaît de nouveau, appelez le service après-vente Miele.

Que faire si ... ?

Anomalie dans l'arrivée d'eau

Problème	Cause et dépannage
Le contrôle de fonctionnement optique clignote rapidement. Le signal sonore retentit. L'une des anomalies suivantes est affichée à l'écran :	
 Ouvrir robinet	Le robinet d'eau est fermé. ■ Ouvrez le robinet d'eau à fond.
 Arrivée d'eau	Avant de remédier à la panne : ■ Eteignez le lave-vaisselle à l'aide de la touche ①. Anomalie au niveau de l'arrivée d'eau. ■ Ouvrez le robinet d'eau à fond, puis relancez le programme. ■ Nettoyez le filtre de l'arrivée d'eau (voir chapitre "Se dépanner soi-même"). ■ La pression du raccordement d'eau est inférieure à 30 kPa (0,3 bar). Pour y remédier, consultez un installateur.
En programme Economique Solaire l'anomalie suivante est signalée à l'écran : i T. eau ent. trop bas.	L'eau d'alimentation n'a pas atteint la température exigée de 45 °C (voir le chapitre "Raccordement à l'eau, Arrivée d'eau"). ■ Relancez le programme. ■ Si le message d'anomalie s'affiche à nouveau, utilisez un autre programme.

Défaut vidange

Problème	Cause et dépannage
Le contrôle de fonctionnement optique clignote rapidement. Le signal sonore retentit. L'une des anomalies suivantes est affichée à l'écran :  Vidange	Avant de remédier à la panne : ■ Eteignez le lave-vaisselle à l'aide de la touche ①. Anomalie de la vidange. Il se peut qu'il y ait de l'eau dans l'enceinte de lavage. ■ Nettoyez le filtre combiné (voir chapitre "Nettoyage et entretien, Nettoyer les filtres"). ■ Nettoyez la pompe de vidange (voir chapitre "Se dépanner soi-même"). ■ Nettoyez le clapet antiretour (voir chapitre "Se dépanner soi-même"). ■ Le cas échéant, découpez le flexible de vidange ou défaites une boucle qui se trouve en hauteur.

Que faire si ... ?

Problèmes généraux liés au lave-vaisselle

Problème	Cause et dépannage
La porte ne s'ouvre pas lorsque l'on toque dessus.	L'ouverture de porte avec la fonction Knock2open a été désactivée de façon permanente. ■ Réactivez l'ouverture de porte (voir chapitre "Menu Réglages, Knock2open"). Si l'ouverture de porte ne fonctionne pas ou si une panne de secteur a eu lieu, vous pouvez également ouvrir la porte avec le système d'ouverture de porte fourni (voir chapitre "Première mise en service, Système d'ouverture de porte").
L'éclairage intérieur ne s'allume pas lors de l'ouverture de la porte.	L'éclairage intérieur a été désactivé de manière permanente. ■ Réactivez l'éclairage interne (voir chapitre "Menu Réglages, BrilliantLight").
L'affichage indique l'anomalie suivante : ☞ Couv. réserv. sel	Le couvercle du réservoir à sel n'est pas fermé à fond. ■ Fermez le couvercle du réservoir à sel.
	Si le couvercle du réservoir à sel s'est ouvert pendant le déroulement du programme : ■ Arrêtez puis remettez le lave-vaisselle en marche avec la touche ①. ■ Fermez le couvercle du réservoir à sel. ■ Relancez le programme.
Après le lavage, des résidus de détergent adhèrent encore au bac à détergent.	Le bac à détergent était encore humide lorsque vous l'avez rempli. ■ Versez le détergent uniquement dans un bac sec.
Le clapet du bac à détergent ne ferme pas.	Des résidus de détergent ont adhéré au clapet et en bloquent la fermeture. ■ Enlevez les résidus de détergent.
Une fois le programme terminé, une pellicule d'humidité recouvre l'intérieur de la porte et éventuellement les parois intérieures.	Il ne s'agit pas d'une anomalie ! Fonctionnement normal du système de séchage.

Problème	Cause et dépannage
Une fois le programme terminé, il reste de l'eau dans l'enceinte de lavage.	Avant de remédier à la panne : ■ Eteignez le lave-vaisselle à l'aide de la touche ①.
	Le filtre combiné logé dans l'enceinte de lavage est obstrué. ■ Nettoyez le filtre combiné (voir chapitre "Nettoyage et entretien, Nettoyer les filtres").
	La pompe de vidange ou le clapet antiretour sont bloqués. ■ Nettoyez la pompe de vidange ou le clapet antiretour (voir chapitre "Se dépanner soi-même").
	Le tuyau de vidange est coudé. ■ Découpez le tuyau de vidange.

Que faire si ... ?

Bruits

Problème	Cause et dépannage
Bruits de chocs dans l'enceinte de lavage	Un bras de lavage cogne contre une pièce de vaisselle. ■ Arrêtez le programme, puis modifiez l'agencement des pièces de vaisselle qui gênent les bras de lavage.
Bruits de vaisselle qui s'entrechoque	La vaisselle bouge dans l'enceinte de lavage. ■ Arrêtez le programme, puis disposez les pièces de vaisselle de manière à ce qu'elles ne bougent pas.
	Il y a un corps étranger (par exemple un noyau de cerise) dans la pompe de vidange. ■ Retirez le corps étranger de la pompe de vidange (voir chapitre Se dépanner soi-même, Nettoyage de la pompe de vidange et du clapet antiretour").
Bruits de chocs dans la conduite d'eau	Ce problème peut être dû à la pose réalisée par le client et/ou à une conduite d'eau munie d'une section trop petite. ■ Cela n'entrave pas le bon fonctionnement du lave-vaisselle. Demandez éventuellement conseil à un installateur.

Résultat de lavage non satisfaisant

Problème	Cause et dépannage
La vaisselle n'est pas propre.	La vaisselle n'a pas été disposée correctement dans l'appareil. ■ Respectez les consignes du chapitre "Mise en place de la vaisselle et des couverts".
	Le programme n'était pas adapté. ■ Choisissez un programme adapté (voir chapitre "Vue d'ensemble des programmes").
	Il s'agit de salissures tenaces sur de la vaisselle en général peu sale (p. ex. résidus de thé). ■ Utilisez l'option de programme Adapt. progr. Auto (voir chapitre "Menu Réglages, Automatic").
	La quantité de détergent était trop faible. ■ Utilisez davantage de détergent ou changez de produit.
	De la vaisselle bloque les bras de lavage. ■ Vérifiez manuellement s'ils tournent sans encombre, puis modifiez l'agencement de la vaisselle, si nécessaire.
	Le filtre combiné logé dans l'enceinte de lavage n'est pas propre ou n'est pas bien en place. En conséquence, il se peut que les buses des bras de lavage soient obstruées. ■ Nettoyez le filtre combiné ou installez-le correctement. ■ Le cas échéant, nettoyez les buses des bras de lavage (voir chapitre "Nettoyage et entretien, Nettoyage des bras de lavage").
	Le clapet antiretour est bloqué en position ouverte. L'eau sale refoule dans l'enceinte de lavage. ■ Nettoyez la pompe de vidange et le clapet antiretour (voir chapitre "Se dépanner soi-même").

Que faire si ... ?

Problème	Cause et dépannage
Les verres et les couverts présentent encore des traces de produit, les verres ont des reflets bleuâtres ; les dépôts s'enlèvent avec un torchon.	Le dosage du produit de rinçage est trop élevé. ■ Réduisez le dosage (voir chapitre "Menu Réglages, Produit de rinçage").
La vaisselle ne sèche pas, ou bien les verres et les couverts sont tachés.	Le dosage du produit de rinçage est insuffisant ou le réservoir à produit de rinçage est vide. ■ Ajoutez du produit de rinçage, augmentez le dosage ou utilisez un autre produit de rinçage lors du prochain remplissage (voir le chapitre "Première mise en service, Produit de rinçage").
	La vaisselle a été déchargée trop tôt. ■ Déchargez la vaisselle plus tard (voir chapitre "Fonctionnement").
	Vous utilisez des détergents multifonctions dont le pouvoir séchant est trop faible. ■ Changez de détergent ou ajoutez du produit de rinçage (voir chapitre "Première mise en service, Produit de rinçage").
Les verres deviennent brunâtres/bleuâtres ; impossible d'enlever les dépôts avec un torchon.	Des composants du détergent se sont déposés sur les verres. ■ Changez immédiatement de détergent.
Les verres deviennent opaques et présentent des taches ; impossible d'enlever les dépôts avec un torchon.	Les verres ne sont pas compatibles avec le lave-vaisselle. Leur surface subit une modification. ■ Pas de dépannage possible ! Achetez des verres adaptés au lavage en machine.

Problème	Cause et dépannage
Des traces de thé ou de rouge à lèvres sont encore visibles.	La température de lavage du programme sélectionné était trop basse. ■ Sélectionnez un programme offrant une température de lavage plus élevée.
	Le pouvoir de blanchiment du détergent est trop faible. ■ Changez de détergent.
Les pièces en matière synthétique se sont colorées.	Cela peut venir de colorants naturels, par exemple de carotte, de tomate ou de ketchup. La quantité de détergent ou le pouvoir de blanchiment de celui-ci ne sont pas suffisants. ■ Utilisez davantage de détergent (voir le chapitre "Fonctionnement, Détergent"). Les pièces déjà colorées ne retrouveront pas leur couleur d'origine.
Dépôts blancs sur la vaisselle et les couverts, les verres sont devenus flous ; les traces s'enlèvent avec un torchon	La quantité de produit de rinçage est trop faible. ■ Augmentez le dosage (voir chapitre "Menu Réglages, Produit de rinçage").
	Le réservoir à sel est vide. ■ Remplissez le réservoir à sel régénérant (voir chapitre "Mise en service, Ajout de sel de régénération").
	Vous avez utilisé des détergents multifonctions inappropriés. ■ Changez de détergent, le cas échéant, utilisez des tablettes classiques ou du détergent en poudre classique.
	Le dispositif adoucisseur d'eau est programmé sur une position trop basse. ■ Programmez l'adoucisseur sur une dureté d'eau plus élevée (voir chapitre "Menu Réglages, Dureté d'eau").

Que faire si ... ?

Problème	Cause et dépannage
Les couverts présentent des traces de rouille.	Les couverts ne sont pas suffisamment inoxydables. ■ Aucun dépannage possible ! Achetez des couverts résistants au lave-vaisselle.
	Après remplissage du réservoir à sel régénérant, le programme ne démarre pas. Des résidus de sel ont été entraînés dans le programme de lavage. ■ Après avoir rempli le réservoir à sel, lancez systématiquement le programme <i>Rapide</i> avec l'option <i>Turbo</i> sans charge.

Nettoyage du filtre dans le tuyau d'arrivée d'eau

L'électrovanne d'arrivée d'eau est protégée par un filtre situé dans le filetage. S'il est sale, il ne s'écoule pas suffisamment d'eau dans l'enceinte de lavage.

⚠ Le boîtier en matière plastique du raccordement d'eau contient une électrovanne.

Ne plongez jamais le boîtier dans du liquide.

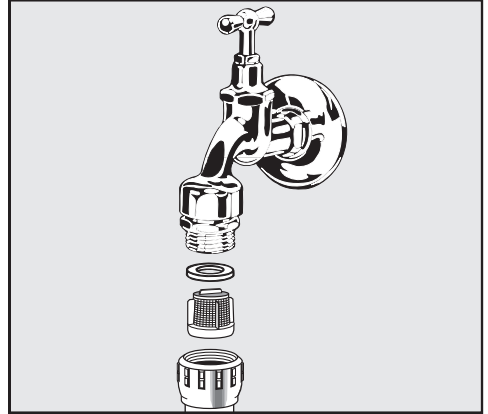
Recommandation

Si l'eau contient beaucoup de particules non solubles dans l'eau, nous vous recommandons de placer un filtre de grande surface entre le robinet et le filetage de la soupape de sécurité.

Ce filtre est disponible chez votre agent Miele ou auprès du service après-vente Miele.

Nettoyage du filtre :

- Mettez le lave-vaisselle hors tension. Pour ce faire, déclenchez l'appareil, puis débranchez la fiche de la prise secteur.
- Fermez le robinet d'eau.
- Dévissez la vanne d'arrivée d'eau.



- Retirez le joint d'étanchéité du filetage.
- Extrayez le filtre avec une pince universelle ou une pince à bec fin. Nettoyez le filtre.
- Remettez le filtre et le joint d'étanchéité en place, en veillant à la bonne assise de ces deux pièces.
- Vissez la vanne d'arrivée d'eau au robinet. Veillez à ne pas mettre le filetage de travers.
- Ouvrez le robinet d'eau.

Si de l'eau s'écoule, vous n'avez peut-être pas suffisamment serré le filetage ou l'avez monté de travers.

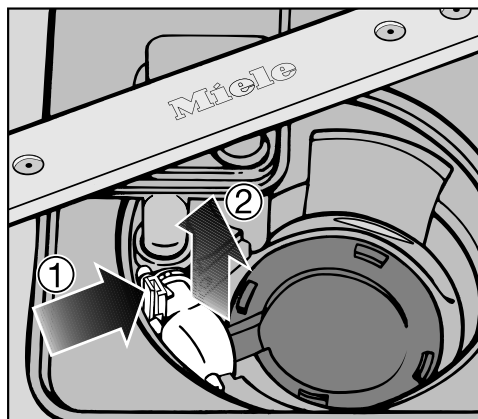
- Repositionnez la vanne d'arrivée d'eau et vissez à demeure.

Se dépanner soi-même

Nettoyage de la pompe de vidange et du clapet antiretour

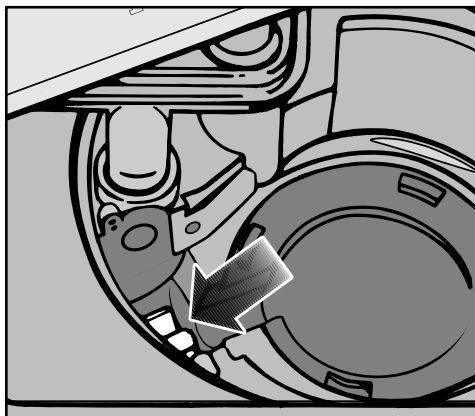
Si vous constatez, à l'issue d'un programme de lavage, que l'eau n'est pas entièrement évacuée, ceci peut être dû au fait que la pompe de vidange et le clapet antiretour sont bloqués par des corps étrangers. Il est facile de les enlever.

- Mettez le lave-vaisselle hors tension. Pour ce faire, déclenchez l'appareil, puis débranchez la fiche de la prise secteur.
- Retirez le filtre combiné de l'enceinte de lavage (voir chapitres "Nettoyage et entretien, Nettoyer les filtres").
- Enlevez l'eau qui se trouve encore dans l'enceinte de lavage en utilisant un petit récipient.



- Poussez le verrouillage du clapet antiretour vers l'intérieur ①.
- Soulevez le clapet antiretour ② et nettoyez-le bien sous l'eau courante.

- Enlevez tous les corps étrangers se trouvant encore sur le clapet antiretour.



La pompe de vidange se trouve sous le clapet antiretour (flèche).

- Retirez avec précaution tous les corps étrangers de la pompe de vidange (les éclats de verre en particulier sont difficiles à voir). Tournez la roue de la pompe de vidange de la main. Elle tourne de manière saccadée.
- Remettez soigneusement le clapet antiretour en place.

⚠ Le dispositif de verrouillage doit impérativement encliqueter.

⚠ Nettoyez la pompe de vidange et le clapet antiretour avec précaution pour ne pas endommager les pièces fragiles.

Réparations

En cas de dérangements auxquels vous ne pouvez pas remédier vous-même, veuillez contacter :

- votre revendeur Miele ou
- le service après-vente Miele.

Vous trouverez le numéro de téléphone du service après-vente à la fin de ce mode d'emploi.

Veuillez indiquer le modèle et la référence de votre appareil. Vous trouverez ces deux informations sur la plaque signalétique à l'intérieur de l'appareil, à droite de la porte.

Conditions et période de garantie

La garantie est de 2 ans.

Pour de plus amples informations, veuillez consulter les conditions de garantie.

Pour les organismes de contrôle

La brochure "**Essais comparatifs**" vous fournira toutes les informations nécessaires pour effectuer les essais comparatifs et mesurer les émissions sonores.

Veuillez absolument demander la brochure actuelle par courrier électronique à :

- testinfo@miele.de

Lors de la commande, indiquez votre adresse postale ainsi que le modèle et la référence du lave-vaisselle (voir plaque signalétique).

Accessoires en option

Une gamme de produits de lavage, de nettoyage et d'entretien est disponible pour votre lave-vaisselle.

Tous les produits sont adaptés aux appareils Miele.

Vous pouvez les commander ainsi que d'autres produits intéressants sur Internet sur www.miele-shop.com ou auprès du service après-vente Miele et de votre revendeur Miele.



Produits de lavage

En choisissant un lave-vaisselle Miele, vous avez opté pour un appareil performant, de qualité. Pour toujours obtenir les meilleurs résultats, il est important d'utiliser le détergent approprié. Un lave-vaisselle offrira la meilleure efficacité de lavage avec des produits de lavage sélectionnés avec soin.

C'est pourquoi il existe une gamme de produits dédiée aux appareils Miele, la CareCollection de Miele.

Tablettes de détergent

- propreté éclatante, même en cas de salissures tenaces
- avec plusieurs fonctions telles que produit de rinçage, sel et protection des verres
- sans phosphates - respectueux de l'environnement
- pas besoin de débiller la tablette, film soluble dans l'eau

Détergent en poudre

- propreté irréprochable grâce à l'oxygène actif
- contient des enzymes, efficaces dès les basses températures
- avec formule de protection contre la corrosion du verre

Produit de rinçage

- propreté étincelante pour vos verres
- facilite le séchage de votre vaisselle
- avec formule de protection contre la corrosion du verre
- dosage précis et aisé grâce à un système de fermeture spécial

Sel de régénération

- protège votre lave-vaisselle et votre vaisselle contre le tartre
- à gros grains

Entretien de l'appareil

Il existe plusieurs produits pour prendre soin de votre lave-vaisselle Miele

Nettoyant pour lave-vaisselle

- nettoyage efficace et en profondeur du lave-vaisselle
- élimine les graisses, bactéries, et odeurs qui en découlent
- garantit des résultats de lavage parfaits

Détartrant

- élimine les dépôts de calcaire importants
- doux grâce à l'acide citrique naturel

Produit d'entretien

- élimine les odeurs, le tartre et les dépôts légers
- préserve l'élasticité et l'étanchéité des joints

Désodorisant lave-vaisselle

- neutralise les odeurs désagréables
- parfum frais et agréable de citron vert et thé vert
- facile à fixer sur le panier
- longue durée, convient pour 60 lavages

Accessoires

En fonction du modèle, certains de ces accessoires seront livrés en série avec le lave-vaisselle.

Complément pour cappuccinatore

Dans le complément spécial Cappuccinatore vous pouvez laver les différents éléments du cappuccinatore Miele.

Panier à couverts

Dans le panier à couverts qui se range dans le panier inférieur du lave-vaisselle, vous pouvez laver davantage de couverts.

Support pour verres à pied

Le support pour verres à pied assure un bon maintien aux verres à pied particulièrement haut.

Branchement électrique

Le lave-vaisselle est livré de série avec une fiche de raccordement, "prêt à brancher" dans une prise secteur.

⚠ Après l'installation du lave-vaisselle, la prise électrique doit être aisément accessible. N'utilisez pas de rallonge pour des raisons de sécurité (risque d'incendie suite à une surchauffe).

Remplacez un câble de raccordement endommagé uniquement par un câble spécial du même type (disponible auprès du service après-vente Miele). Pour des raisons de sécurité, seul un professionnel qualifié ou le service après-vente Miele doit se charger de l'échange.

Ne jamais brancher le lave-vaisselle sur des onduleurs, utilisés pour une alimentation électrique autonome comme p. ex. une **alimentation en énergie solaire**. Sinon, le dispositif de coupure de sécurité risque de s'enclencher lors de la mise sous tension de l'appareil en raison de crêtes de tension. L'électronique pourrait être endommagée. De même, l'appareil ne doit pas être utilisé avec des **fiches à économie d'énergie** car l'alimentation réduite en énergie provoquerait un échauffement de l'appareil.

⚠ Assurez-vous que la tension, la fréquence et le disjoncteur de votre domicile correspondent aux données figurant sur la plaque signalétique, et que la prise secteur installée correspond à la fiche mâle du lave-vaisselle.

Pour connaître les données techniques, voir la plaque signalétique fixée sur le côté droit de la porte.

⚠ L'installation électrique doit satisfaire aux prescriptions en vigueur !

Le système Aquasécurité Miele

Si l'installation a été effectuée dans les règles de l'art, Miele garantit que le système Aquasécurité Miele assure une protection absolue contre les dégâts d'eau.

Arrivée d'eau

 L'eau qui se trouve dans le lave-vaisselle n'est pas potable.

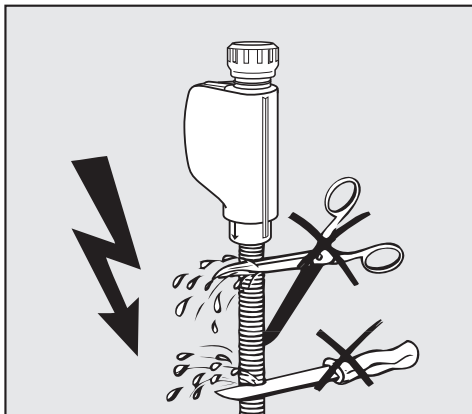
- Ce lave-vaisselle peut être raccordé à l'eau froide ou à l'eau chaude jusqu'à 60 °C au maximum.
En présence d'un système de génération d'eau chaude économiseur d'énergie, tel que l'énergie solaire avec conduite de circulation, nous vous recommandons de raccorder l'appareil à l'eau chaude. Cela vous permettra d'économiser de l'énergie et de gagner du temps. Ainsi, tous les programmes fonctionneront à l'eau chaude.
- Pour utiliser le programme Economique Solaire (si disponible), il vous faut un raccordement à l'eau chaude d'une température de 45 °C au minimum et de 60 °C au maximum (température de l'eau d'arrivée).
Plus la température sera élevée, meilleurs seront les résultats de lavage et de séchage.

Raccordement à l'eau

- Le tuyau d'arrivée d'eau a environ 1,5 m de long. Un flexible métallique souple de 1,5 m de long (pression d'essai 14000 kPa / 140 bars) est disponible.
- Un robinet d'arrêt doté d'un filetage 3/4" est indispensable pour le raccordement.
- Il n'est pas nécessaire d'installer un dispositif antirefoulement ; l'appareil satisfait aux exigences de la SSIGE.
- La pression d'eau (pression d'écoulement au raccordement) doit se situer entre 30 et 1000 kPa (0,3 et 10 bars). Si la pression est inférieure, le message d'erreur *Arrivée d'eau* apparaîtra à l'affichage (voir le chapitre "Que faire si ... ?"). Si la pression est supérieure, il faut installer un réducteur de pression.

Après la mise en service, assurez-vous que l'arrivée d'eau est étanche.

⚠ Ne raccordez le lave-vaisselle qu'à une installation d'eau parfaitement purgée pour éviter d'endommager l'appareil.



⚠ Le flexible d'arrivée d'eau ne doit pas être raccourci ni endommagé, car il contient des composants conducteurs (voir fig.).

Vidange

- Un clapet antiretour est monté dans le raccord d'évacuation du lave-vaisselle de sorte que l'eau de vaisselle ne puisse pas refouler dans l'appareil par le biais du tuyau de vidange.
- L'appareil est équipé d'un tuyau de vidange flexible de 1,5 m de long environ (section intérieure : 22 mm).
- Vous pouvez rallonger le flexible de vidange à l'aide d'un raccord et d'un autre flexible. La longueur de la conduite d'évacuation ne doit pas dépasser 4 m et la hauteur de refoulement 1 m.
- Pour raccorder le flexible au système d'écoulement de l'installation d'eau, utilisez le collier de serrage fourni (voir plan de montage).
- Vous pouvez disposer le flexible à droite ou à gauche.
- Le raccord d'écoulement de l'installation d'eau peut accepter plusieurs diamètres de tuyaux. Si l'embout de raccordement pénètre trop loin dans le flexible de vidange, vous devez le raccourcir. Sinon, le flexible de vidange risquerait d'être obstrué.
- Le flexible de vidange ne doit pas être raccourci.

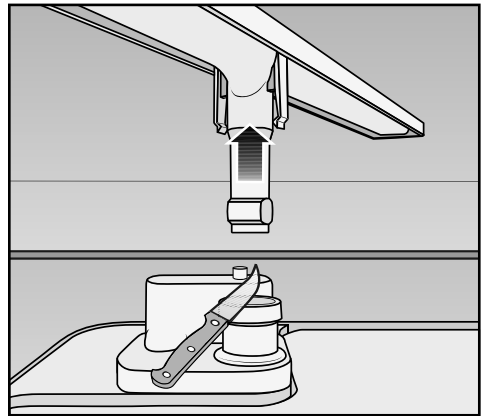
⚠ Veillez à ce que la disposition du flexible de vidange ne présente pas de coude, de point de pression ni de point de traction.

Après la mise en service, assurez-vous que la vidange est étanche.

Ventilation de la vidange

Si le raccord d'écoulement d'eau de l'installation se trouve plus bas que les guides des roulettes du panier inférieur situés dans la porte, la vidange doit être ventilée. L'eau risque dans le cas contraire de s'écouler de l'enceinte de lavage pendant le programme par un effet de siphon.

- Pour ventiler, ouvrez entièrement la porte du lave-vaisselle.



- Tirez le bras de lavage inférieur vers le haut pour le dégager.
- Coupez le capuchon de fermeture de la vanne visible dans l'enceinte de lavage.

Caractéristiques techniques

Modèle	normal	XXL
Hauteur	80,5 cm (réglable + 6,5 cm)	84,5 cm (réglable + 6,5 cm)
Hauteur de la niche d'encastrement	à partir de 80,5 cm (+ 6,5 cm)	à partir de 84,5 cm (+ 6,5 cm)
Largeur	59,8 cm	59,8 cm
Largeur de la niche d'encastrement	60 cm	60 cm
Profondeur	57 cm	57 cm
Poids	max. 53 kg	max. 59 kg
Tension	voir plaque signalétique	
Puissance de raccordement	voir plaque signalétique	
Fusible	voir plaque signalétique	
Consommation à l'arrêt	0,20 W	0,20 W
Consommation en état de fonctionnement	2,50 W	2,50 W
Marques d'homologation	voir plaque signalétique	
Pression d'eau	30 - 1000 kPa (0,3 - 10 bar)	30 - 1000 kPa (0,3 - 10 bar)
Raccordement à l'eau chaude	jusqu'à 60 °C max.	jusqu'à 60 °C max.
Hauteur de refoulement	max. 1 m	max. 1 m
Longueur de refoulement	max. 4 m	max. 4 m
Cordon d'alimentation	env. 1,7 m	env. 1,7 m
Capacité de charge	13/14 couverts standard*	13/14 couverts standard*

* (selon le modèle)

Menu "Réglages" pour la modification des valeurs standard

Ouvrir le menu "Réglages"

- Ouvrez la porte.
- Si votre lave-vaisselle est encore allumé, éteignez-le avec la touche ①.
- Pressez la touche *OK* et maintenez-la enfoncée.
- Enclenchez le lave-vaisselle avec la touche ①, relâchez-la dès que le rétro-éclairage de l'écran s'allume. La touche *OK* doit être maintenue enfoncée pendant encore 4 secondes minimum.

A l'écran, le premier point du menu de réglage est affiché.

Pour toute information sur le fonctionnement de l'écran, voir le chapitre correspondant.

- Modifiez le réglage voulu à l'aide des touches fléchées $\vee/\wedge$ situées à côté de l'écran, puis validez avec *OK*.

Le réglage actuellement sélectionné dans les sous-menus est repéré par une coche ✓.

- Si vous souhaitez quitter un menu, sélectionnez avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ la fonction retour $\hookrightarrow$ et validez avec la touche *OK*.

L'écran passe au niveau de menu supérieur.

Menu "Réglages"

Langue

Toutes les données peuvent être affichées en différentes langues.

Vous pouvez modifier la langue d'affichage par le biais du sous-menu

Langue .

- Avec les touches fléchées, sélectionnez la langue souhaitée, et, le cas échéant, le pays, puis validez avec **OK**.

Le drapeau derrière le mot Langue  vous servira de point de repère, au cas où serait réglée une langue que vous ne comprenez pas.

Dans ce cas, sélectionnez le point de menu suivi d'un drapeau jusqu'à ce que le sous-menu Langue  s'affiche.

Heure

Vous pouvez décider d'afficher l'heure au format 24 ou 12 h.

L'heure doit être réglée pour pouvoir utiliser l'option de programme "FlexiTimer".

Régler le format d'affichage de l'heure

- Choisissez le point de menu **Format heure**.
- Sélectionnez le réglage, puis validez avec **OK**.

Régler l'heure

- Choisissez le point de menu **réglér**.
- Réglez les heures avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ puis confirmez avec **OK**.
Réglez ensuite les minutes et confirmez avec **OK**.

Le temps réglé est enregistré.

Dureté de l'eau

Votre lave-vaisselle dispose d'un adoucisseur d'eau.

Vous devez régler le dispositif adoucisseur d'eau sur le degré de dureté de votre installation domestique.

- Le lave-vaisselle doit être programmé en fonction du degré de dureté de votre eau.
 - Le service des eaux vous renseignera sur le degré de dureté de l'eau qu'il vous fournit.
 - Si la dureté de l'eau varie (par exemple, entre 10 et 15 °d / 18 et 27 °f), réglez toujours le dispositif adoucisseur d'eau sur la valeur la plus élevée (dans cet exemple 15 °d / 27 °f).
- Sélectionnez le degré de dureté d'eau correspondant à votre installation et validez avec OK.

La dureté d'eau réglée est indiquée par une coche ✓.

°d	mmol/l	°f	Ecran
1	0,2	2	1
2	0,4	4	2
3	0,5	5	3
4	0,7	7	4
5	0,9	9	5
6	1,1	11	6
7	1,3	13	7
8	1,4	14	8
9	1,6	16	9
10	1,8	18	10

°d	mmol/l	°f	Ecran
11	2,0	20	11
12	2,2	22	12
13	2,3	23	13
14	2,5	25	14
15	2,7	27	15
16	2,9	29	16
17	3,1	31	17
18	3,2	32	18
19	3,4	34	19
20	3,6	36	20
21	3,8	38	21
22	4,0	40	22
23	4,1	41	23
24	4,3	43	24
25	4,5	45	25
26	4,7	47	26
27	4,9	49	27
28	5,0	50	28
29	5,2	52	29
30	5,4	54	30
31	5,6	56	31
32	5,8	58	32
33	5,9	59	33
34	6,1	61	34
35	6,3	63	35
36	6,5	65	36
37-45	6,6-8,0	66-80	37-45
46-60	8,2-10,7	82-107	46-60
61-70	10,9-12,5	109-125	61-70

Menu "Réglages"

Produit de rinçage

Pour obtenir un résultat de lavage optimal, vous pouvez adapter le dosage du produit de rinçage.

Ce dernier se dose par quantité de 0 à 6 ml environ.

Le dosage du produit de rinçage est réglé par défaut en usine sur 3 ml.

En raison de l'adaptation automatique du programme *Automatic*, il se peut que le dosage du produit de rinçage soit plus élevé que la valeur réglée.

S'il reste des taches sur la vaisselle :

- augmentez la quantité de produit de rinçage.

S'il reste des traces troubles sur la vaisselle :

- réduisez la quantité de produit de rinçage.

- Sélectionnez la quantité de produit de rinçage souhaitée et validez avec **OK**.

Consommation (EcoFeedback)

Vous pouvez régler si la consommation d'énergie et d'eau du programme sélectionné doit être affichée. Cette fonction consiste en une prévision de consommation au début du programme et en l'affichage de la consommation effective en fin de programme.

Vous pouvez également connaître la consommation totale, c'est-à-dire cumulée, de tous les cycles de votre lave-vaisselle (voir le chapitre "Votre contribution à la protection de l'environnement, affichage de consommation EcoFeedback").

Affichage de consommation

- Sélectionnez le point de menu **Affichage consos**, puis confirmez votre choix avec la touche **OK**.
- Sélectionnez le réglage, puis validez avec **OK**.

Consommation totale

- Sélectionnez le point de menu **Consos totales**, puis confirmez votre choix avec la touche **OK**.
- A l'aide des touches fléchées **↙↘**, vous pouvez afficher les valeurs pour l'Energie et pour l'Eau.

Vous pouvez remettre le compteur de consommation totale à 0.

- Sélectionnez le point de menu **réinitialiser**, puis confirmez votre choix avec la touche **OK**.
- Sélectionnez le point de menu **oui**, puis confirmez votre choix avec la touche **OK**.
- Validez le message avec **OK**.

Les valeurs sont remises à 0.

EcoStart

Pour pouvoir laver économiquement avec votre lave-vaisselle, vous pouvez utiliser votre tarif heures creuses avec l'option **EcoStart** (voir chapitre "Options de programme, FlexiTimer avec EcoStart").

Cette option vous permet de démarrer votre lave-vaisselle au moment des heures creuses.

Pour utiliser cette option, vous devez configurer jusqu'à 3 créneaux horaires de tarif d'électricité, pendant lesquels le lave-vaisselle peut être démarré. Vous pouvez attribuer un ordre de priorité à ces créneaux. Le créneau horaire correspondant aux heures creuses aura le niveau de priorité 1.

Demandez les horaires des heures creuses à votre fournisseur d'énergie.

Si les créneaux horaires de tarif d'électricité sont réglés, vous pouvez sélectionner une heure de fin de programme maximale avec l'option **EcoStart** pour chaque programme.

Le lave-vaisselle démarra alors automatiquement pendant le créneau le moins cher et le programme est terminé au plus tard à l'heure spécifiée.

Régler les créneaux horaires de tarif d'électricité

Avant de pouvoir utiliser l'option **EcoStart**, vous devez avoir programmé au moins un créneau horaire de tarif d'électricité.

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$, sélectionnez le créneau horaire de tarif d'électricité que vous souhaitez programmer parmi T1 à T3, et validez avec la touche **OK**.

L'heure de début du créneau horaire de tarif d'électricité sélectionné est affichée et le bloc des heures est en surbrillance.

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ réglez les heures et les minutes de l'heure de début et validez avec **OK**.

L'heure de fin du créneau horaire de tarif d'électricité sélectionné est affichée et le bloc des heures est en surbrillance.

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ réglez les heures et les minutes de l'heure de fin et validez avec **OK**.

Le créneau horaire de tarif d'électricité est enregistré et la priorité correspondante est affichée.

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ réglez la priorité et validez avec **OK**.

- Validez le message avec **OK**.

Le créneau horaire de tarif d'électricité est activé.

Menu "Réglages"

Modifier le créneau horaire de tarif d'électricité

Vous pouvez modifier le début, la fin ou la priorité d'un créneau horaire de tarif d'électricité.

- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$, sélectionnez le créneau horaire de tarif d'électricité que vous souhaitez modifier parmi T1 à T3, et validez avec la touche **OK**.
- Sélectionnez le réglage que vous souhaitez modifier et validez avec la touche **OK**.
- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ modifiez le réglage et validez avec la touche **OK**.
- Validez le message avec **OK**.

La modification a été enregistrée.

Effacer un créneau horaire de tarif d'électricité

- Vous pouvez effacer les réglages d'un des créneaux horaires de tarif d'électricité et ainsi désactiver ce créneau pour l'option **EcoStart**.
- Avec les touches fléchées $\vee/\wedge$ sélectionnez le créneau horaire de tarif d'électricité que vous souhaitez supprimer parmi T1 à T3, et validez avec la touche **OK**.
- Sélectionnez p. ex. Effacer T1 et confirmez avec la touche **OK**.
- Sélectionnez p. ex. Effacer vraiment T1 et confirmez avec la touche **OK**.

Les réglages correspondants au créneau horaire de tarif d'électricité sont annulés.

- Validez le message avec **OK**.

Le créneau horaire de tarif d'électricité est effacé.

Automatic

Vous pouvez adapter le programme *Automatic* afin d'éliminer les salissures tenaces présentes sur de la vaisselle en général peu sale.

- Sélectionnez le réglage, puis validez avec **OK**.

AutoOpen

A la fin d'un programme comportant une phase de séchage (excepté *Extra Silencieux*), la porte s'entrouvre automatiquement pour que la vaisselle sèche mieux (voir chapitre "Vue d'ensemble des programmes").

Au cours du programme *ECO*, l'ouverture de la porte a déjà lieu durant la phase de séchage.

Vous pouvez aussi désactiver cette fonction.

- Sélectionnez le réglage, puis validez avec **OK**.

 Si vous avez désactivé l'ouverture automatique de porte et que vous souhaitez néanmoins ouvrir la porte à la fin du programme il vaut mieux l'ouvrir complètement. Etant donné que le ventilateur ne fonctionne pas dans ce cas, la vapeur d'eau risque d'abîmer le rebord du plan de travail s'il est fait dans un matériau fragile.

Knock2open

Vous pouvez choisir si la porte doit s'ouvrir après une ou deux impulsions sur la porte.

- Sélectionnez le réglage, puis validez avec **OK**.

Vous pouvez également désactiver cette fonction. Vous devez alors monter une poignée pour ouvrir la porte.

BrilliantLight

Votre lave-vaisselle est équipé d'un éclairage interne.

Lorsque la porte est ouverte, l'éclairage s'éteint automatiquement au bout de 15 minutes.

Vous pouvez désactiver l'éclairage interne.

- Sélectionnez le réglage, puis validez avec **OK**.

Menu "Réglages"

Optimisation de veille

La fonction Optim. mode Veille est activée par défaut en usine.

Quelques minutes après la dernière action sur une touche ou la fin du programme, le lave-vaisselle se déclenche automatiquement pour économiser de l'énergie.

Si une défaillance survient, il ne se déclenche pas.

Vous pouvez désactiver l'optimisation de veille. Le délai d'arrêt automatique du lave-vaisselle s'allonge de ce fait à env. 6 heures et la consommation d'énergie augmente.

- Sélectionnez le réglage, puis validez avec OK.

Indicateurs de manque de sel et de produit de rinçage

Si vous utilisez toujours des produits détergents multifonctions et que les indicateurs de manque de sel et de produit de rinçage vous gênent, vous pouvez désactiver ces deux indicateurs en même temps. Cela n'aura aucune incidence sur la fonction Reconnaissance détergent.

- Sélectionnez le réglage, puis validez avec OK.

Lorsque vous n'employez plus de détergent multifonctions, n'oubliez pas d'ajouter du sel et du produit de rinçage, et de réactiver ces deux indicateurs.

Contrôle des filtres

Vous pouvez régler la fréquence à laquelle l'appareil vous rappellera de contrôler les filtres.

L'intervalle entre les contrôles peut se situer entre 30 et 60 lavages.

Cet intervalle est réglé par défaut en usine sur 50 lavages.

- Sélectionnez l'intervalle souhaité et validez avec **OK**.

Trempage

Vous pouvez sélectionner cette fonction avec le programme choisi pour que les salissures incrustées se détachent plus facilement.

Si la fonction est activée, elle est valable pour tous les programmes jusqu'à ce qu'elle soit désactivée.

Si vous utilisez du détergent en poudre, versez approximativement 5 g de détergent dans le compartiment I.

- Sélectionnez le réglage souhaité, puis validez avec **OK**.

Prélavage

Vous pouvez sélectionner cette fonction avec le programme choisi pour éliminer les salissures qui se détachent plus facilement.

Si la fonction est activée, elle est valable pour tous les programmes jusqu'à ce qu'elle soit désactivée.

- Sélectionnez le réglage souhaité, puis validez avec **OK**.

Luminosité

Il est possible de régler la luminosité de l'écran sur sept niveaux.

- Sélectionnez la luminosité souhaitée et validez avec **OK**.

Menu "Réglages"

Volume

La fin du programme de lavage et les anomalies éventuelles peuvent être signalés par une suite de signaux acoustiques, si les signaux acoustiques sont activés.

Signaux acoustiques en cas d'anomalie

L'avertisseur sonore en cas d'anomalie retentit quatre fois de suite, avec une courte pause d'intervalle.

Vous ne pouvez pas désactiver l'avertisseur sonore signalant une anomalie.

Signaux acoustiques à la fin du programme

Les signaux acoustiques à la fin du programme retentissent quatre fois de suite, avec une courte pause d'intervalle.

Vous avez la possibilité de régler le volume sur 7 niveaux différents. Si aucun niveau sonore n'est sélectionné, les signaux acoustiques sont désactivés.

- Choisissez le point de menu *Volume sign. acous.*
- Sélectionnez le volume souhaité à l'aide des touches fléchées $\vee/\wedge$ et validez avec *OK*.

Bip touches

Chaque action sur une touche est validée par un signal acoustique.

Vous pouvez régler le volume du bip touches sur 7 niveaux différents. Si aucun niveau sonore n'est sélectionné, le bip touches est désactivé.

- Sélectionnez le volume souhaité à l'aide des touches fléchées $\vee/\wedge$ et validez avec *OK*.

Mémoire

La fonction Mémoire permet d'enregistrer quel programme s'est déroulé en dernier.

Si vous arrêtez le lave-vaisselle à la fin du programme et que vous le remettez en marche, ce n'est pas le programme *ECO*, mais le dernier programme sélectionné qui est affiché.

- Sélectionnez le réglage, puis validez avec *OK*.

Info version

En cas d'intervention du service après-vente, vous pouvez afficher la version du logiciel du système électronique du lave-vaisselle.

- Confirmez l'indication en appuyant sur la touche **OK**.

Revendeurs

Réservé aux revendeurs !

Le lave-vaisselle est équipé de différents programmes de démonstration destinés aux revendeurs spécialisés.

- Mode expo
Programme de démonstration pour les showrooms
- Démo bruits lavage
Le programme active la pompe de circulation pour faire la démonstration du bruit de fonctionnement.
- Démo AutoOpen
La porte s'ouvre automatiquement.
- Eclair. BrilliantLight
L'éclairage intérieur est activé de manière permanente.

Réglages usine

Vous avez la possibilité de réinitialiser tous les réglages sur la configuration usine.

- Sélectionnez **réinitialiser** et confirmez avec la touche **OK**.

Quitter le menu "Réglages"

Vous pouvez quitter le menu "Réglages" avec **terminer**.

- Sélectionnez **terminer** et confirmez avec la touche **OK**.

Le dernier programme sélectionné apparaît brièvement à l'écran et le voyant de contrôle du programme choisi s'allume.



Miele AG

Limmatstrasse 4, 8957 Spreitenbach
Téléfon : 0800 800 222, Fax : 056 417 29 04
E-Mail : info@miele.ch
Internet : www.miele.ch

Miele SA

Sous-Riette 23, 1023 Crissier
Téléfon : 0800 800 222, Fax : 056 417 29 04
E-Mail : info@miele.ch
Internet : www.miele.ch

Allemagne

Miele & Cie. KG

Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh



www.miele-shop.com

G 16582 / G 26587



fr-CH

M.-Nr. 09 648 051 / 04